



# Palladiou klop? =

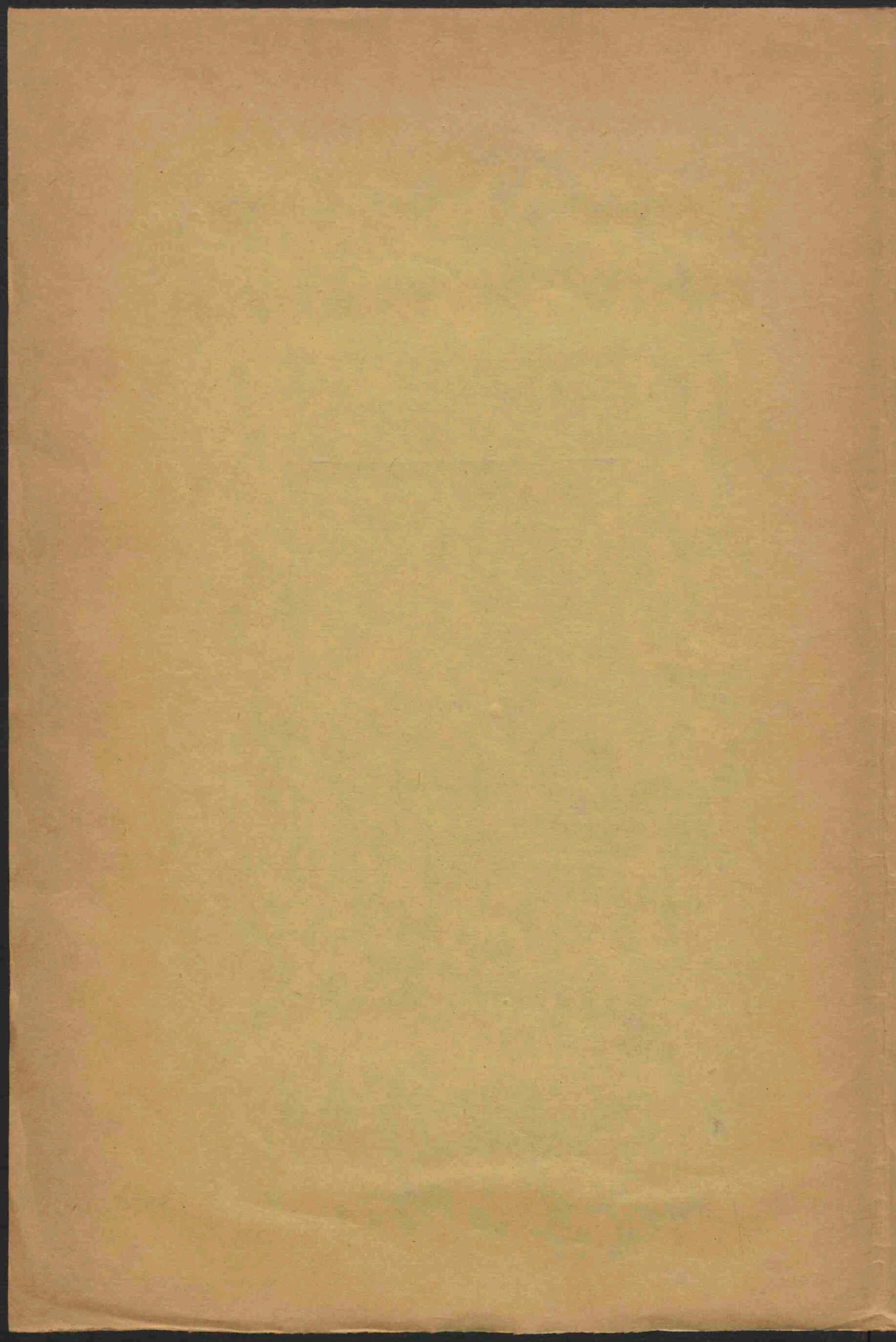
<https://hdl.handle.net/1874/376908>

~~HS 9<sup>5</sup> I.A.~~

HS 14<sup>(5)</sup>

(1 Ag)

Turium Palladii.



## Παλλαδίου κλοπή.

Ἰλίου κρήδεμνα ἴαυτα, ὃ παῖ,  
 πεδία δ' ἑκάενα ἱα' τρωϊκὰ, καί  
 πανελλήνων ὄλος στρατός. τὸ δ'  
 ἑκάειεν ἐπιρρέον ὕδωρ, καὶ ταῖς  
 ὄχθαις σεφανόμενον ἐπὶ χλωρᾷ  
 χύμῃ, σχαμένδρα ῥοαί. εἰ δέ  
 καὶ μεθύειν δοκεῖ τοῖς ρεύμασι  
 καὶ οἶον ἀνθεῖ βέπαπτοι ἴω ἀί-  
 μαλι, μηδέν μοι πλοηΐης, μηδὲ  
 φρίξης. ὁ γὰρ τῆς Ἰετίδος, τοῖς  
 ὅπλοις χαλκῶν, ἐδημιούργη-  
 σε δὲ ἴαυτα ἠφαιίσου χερῶν ἐν ἔ-  
 δει θεῶν, ὄλος θυμοῦ καὶ ὀργῆς ἀ-  
 νάπλεως, ἑλληνικῆ παλάμη ἴω  
 τα κατέφυρε, τὸν πάτροκλον  
 οἶμα τιμῶν. ὦ χάλλους ἰγός.  
 ὁ τοσούτον σορέθης στρατὸν, ὁ τοῖς  
 θεοῖς πολεμῶν, ἕτως ἐπεφρόνει  
 τῆ ἀκμῆ ἴων μελῶν, ἠπῶν χάλ-  
 λους ἐστὶ, καὶ ἴω χάλλαι δελεῦ-  
 ει, καὶ χάλλους ἐρα. μηδ' ἀ-

## Furtum Palladii.

Hic, ὁ puer, Ilii vides  
 murorum pinnas, et istos  
 campos Trojanorum, atque  
 omnem Græcorum exercitum.  
 Sed quam istinc adlabi vi-  
 des aquam, ac circa ripas vi-  
 ridi coma coronatam, Scam-  
 dri sunt fluenta. Quod si  
 suis videtur fluctibus esse  
 ebrius, ac sanguine, tanquam  
 purpureo colore tinctus, ne  
 turbere, nec horrescas. Qui  
 pe Thetidis filius, armis æ-  
 reis undique tectus; quæ sua  
 Vulcanus manu inter Deos  
 confidens fabricarat; ira at-  
 que indignatione plane accen-  
 sus, Græca dextera hos in-  
 quinavit, Patroclum, puto, ut  
 honoraret. O pulchritudi-  
 nis potentiam! qui tantū  
 straverat exercitum; qui Di-  
 is bellum inferebat; qui adeo  
 membrorum juvenili confide-  
 bat robori; pulchritudini suc-  
 cumbit, illi servit, atque ad  
 eo illam deperit. Nec ad

Ordine totum  
 hoc scriptum  
 percurram,  
 levia æque  
 ac difficultia  
 notaturus.

πανελληνίων  
 ὄλος στρατός.

scribendum fu-  
 erit, ἐπὶ ταῖς  
 ὄχθαις σεφα-  
 ρούμενον χλ-

σαφέστερον  
 scribetur,  
 οἶον ἀνθεῖ  
 βεβάφαται.

οὕτως ἐπε-  
 φρόνει. in his  
 manifestum  
 est erratum.  
 legendum, ὁ  
 οὕτως ἐπιπρο-  
 νήσας. vel, ὁ  
 οὕτως ἐπεφρο-  
 νει.



Supremas illas pictura par-  
tes suspicias. Fulgorem illum  
igneum, Vulcani artificium  
Achilli succurrentis, nec ver-  
bis comprehendere, nec oculis  
ferre quisquam potest. Atque  
illa est flamma, quae proximi-  
mum palustrem locum in cine-  
res redegit. Tum quae <sup>in</sup> ~~in~~ i-  
psum est arundo, arbores quo-  
que ac fontes, partim igne  
sunt cremata, partim exsic-  
cata. Nec praeter cineres ac  
pulverem, quae a ventis quo-  
quo ferri possint quicquam  
relictum. Flant enim, et flu-  
ctus impellunt, atque ignem  
jam accensum suscitant. Lit-  
tus vero inspicias? Plena hic  
omnia corporibus a caede re-  
centibus, quorum illa peni-  
tus sunt necata; haec vero  
etiamnum spirant, ac inferno  
quasi vicina, palpitant. Nec  
satis illa sunt integra. Ocu-  
los circumfer. hos invenies  
manibus mutilatos, illos pe-  
dibus. rursus aliis auris  
abscissa, aliis a caetero cor-  
pore caput. Haec certe

ἀποτετμη. τῶν  
ἄλλων σωματίων  
ἢ οὐκ ἔστιν intel-  
lexi, μέντοι

hic latere putans.

νανεύσης πρὸς τὰ ἔσχατα τῆς  
γραφῆς. ἄφραστον ἔστι καὶ ἀφο-  
ρητικὸν ἐπὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς σέλας  
ἔμπυρον, ἠφαίσθ τεχνασμά,  
τῷ ἀχιλλεῖ βοηθῆνός. καὶ δὴ  
τῆ φλογὶ τὸ πλησίον ἔλθῃ δι-  
εῖρησις, καὶ ὁ πολὺς κατ' αὐ-  
τὸ χάλαμος, καὶ τὰ δένδρα,  
καὶ αἱ πηγαί, τὰ μὲν κέκασται,  
τὰ δ' ἀνάλωται. αἰσθητὰ γ' ἴ-  
μήνη καὶ χθονὶ τοῖς ἀνέμοις φέ-  
ραται, ὅπῃ ἂν αὐτοὶ ἐφέλοιεν,  
λέλειπται. φυσῶσι γάρ, καὶ β'  
κῦμα οὐδαίνουσι. ἐγείρουσι δὲ  
καὶ τὴν φλόγα ἀνάπλοκτες. ὁ δὲ  
αἰγιαλὸς, μετὰ πάντα σωματ'  
νεοσφαγῶν. καὶ τὰ μὲν ἀρδῆν  
ἀπόλωλε, τὰ δὲ πνέει ἔτι, καὶ  
οἷον ὄμμα τῷ ἄδῃ ἀσπαίρει,  
οὐδ' ὀλόκληρα. περιελθὼν γάρ  
τοῖς ὄμμασι, τὰς μὲν εὐρήσεις  
χειρῶν ἀνευ, τοὺς δὲ ποδῶν, καὶ  
ἑτέρον μὲν ἔς, ἑτέρον δὲ  
κεφαλῆς ἀποτετμημένας τῶν  
ἄλλων σωματίων. καὶ καθεῖν

πόλεμον ἴδύτα κατηγορεῖ, καὶ  
ἐς τὸτο ἐς ἑλεεινὰ λείψανα  
λήθη<sup>α</sup>να. καὶ ταῦτα μὲν ὁμήρου  
φωνή. περιπαλήσωμεν δ' εἰ  
βέλει τὴν πόλιν, καὶ ἴα' περι  
ταύτην φιλοσοφήσωμεν. ἀνά  
κλον γὰρ ἐνταυθοὶ δόμοι, καὶ  
μέγαρα, καὶ ἀρχαῖα, καὶ θεῶν  
σηαῖ, καὶ πενήκοντάκτισ πα  
τήρ, καὶ δι' ἧς ὁ πόλεμος, καὶ  
δι' ἧς ὁ πολυχρῦσος μυκῆνης βα  
σιλεὺς, καὶ τὰ ἑλλήνων φρονέον  
τες τοσαύτην ἀποπλίζουσι χεί  
ρα. μηδ' ἐξαγέτω σε ἡ γραφή  
τῆς γραφῆς ἴα' ὥραϊς. ὁ τοῖς  
ἀνακτόροις ἐκείνοις σιωπῶν, καὶ  
τῆς ὀδύνης πλήτην, καὶ οἶον  
ὑποχάστρον, ὃ ἐξ ἰθάκης ἐστ.  
ῥάπει γὰρ δόλους ἄνταυθα, καὶ  
τὸ μὲν περιπλάττει τοῖς λόγοις,  
τὸ δὲ τῷ νεύματι, τὸ δὲ τοῖς  
ψυχῆ<sup>α</sup> χήμασι, τὸ δὲ ἡ ψυχῆ μη  
χανάται, καὶ ἑδέποτε αὐλός

purum notant bellum, ac  
idcirco in miserabiles reli  
quias desitutum. quod Ho  
meri voce est decantatum.  
Sed, si placet, urbem cir  
cumeamus, quaeque hic ac  
cidere, consideremus. In hac  
enim regum sunt domicilia  
ac magnifica tecta. Hic  
regia curia et Deorum de  
lubra. et quinquaginta li  
berorum pater; tum pro  
pter quam istud bellum, et  
propter quem divitis rex  
Mycenae, quique Graecorum  
causa favent, tantam ar  
mant manum. Nec porro  
ipsa te pictura suis amoe  
nitatibus abripiat. Inter  
illos qui versatur regulos,  
dentes concutiens, et qua  
si hians, Ithaca est Domi  
nus. qui et hic dolos fa  
bricat, atque aliud verbis  
fingit, aliud nutu. aliud  
vultibus illis diversis,  
aliud animo suo ma  
chinatur. nec unquam  
sibi similis, quinimo

ἐς τούτο ] pro  
διὰ τούτο.

exarsit

varius est ac mutabilis, et  
 optimus fallendi artifex.  
 Quamvis enim jam totus in-  
 dignatione ardeat, frontem  
 tamen explicat, ac dolose risum  
 praefert, cumque adridere vi-  
 deatur, exitium texit ac la-  
 crymas. Hocce morum dulci  
 melle acerbum illud adspersit  
 sit venenum. Illorum enim  
 formas, quibusum loquitur,  
 assumit, atque talis esse vi-  
 detur, quales ipsos esse adpra-  
 rebat. Intraverat hic urbem,  
 ac dolo custodes fugerat, vi-  
 cos inveniens vacuos ac vias.  
 Postquam vero, ubi Palladis  
 structum esset templum, didi-  
 cerat, Priamum latet ac Tro-  
 janos. Trita enim illa lacer-  
 nula ac rupta vestis vaguon  
 et miserabilem indicat homi-  
 nem, qui nihil habeat, sed  
 cepas oleat agrestes. Illam  
 vero, o puer, oculorum  
 aciem, in diversa tenden-  
 tem, ne praetereas. Si  
 enim violentius spirans

Sequitur locus  
 unicus tibi no-  
 tatus, quem  
 suspectum ha-  
 bui, τὰς ἀγυ-  
 αὶς γυμνασίαις  
 putari legen-  
 dum, γυμνω-  
 δείσας. potest  
 quoque legi κα-  
 τὰ τὰς ἀγυ-  
 γυμνασίαις sed  
 ἀσαφ.

αὐτῶ ὅμοιος, σταλὸς δὲ καὶ βάλι-  
 ος, καὶ ἑξαπαλῶν ἄριστος. εἰ δὲ  
 καὶ νῦν τῷ χόλω πυράττεται, περ-  
 ὕνει δ' ὄμψ το' βλέμμα καί  
 σέσπρε, καὶ δοκῶν μειδιῶν, ὁ-  
 ληθρον ὑφαίνει καὶ δάκρυα, καὶ  
 τῷ μέλιτι τοῦ ἥθους τὸ πικρὸν  
 περιέρρανε φάρμακον. μέλα-  
 μῦρ φέται γὰρ πρὸς ἑς διαλέ-  
 γεται, καὶ ἴστω εἶναι φαίνεσθαι,  
 ὅπερ οὖν καὶ πεφύρασθαι ἔχουσιν.  
 εἰσῆλθε τὴν πόλιν ἔστος, καὶ δό-  
 λω ἴσως φύλακας ἔφυγε, καὶ ἴσως  
 ἀγυαὶς γυμνασίαις, καὶ ἴσως ὁδοῖς,  
 καὶ ἔ' ἐτραχιδρύλαι ὁ νεὸς τῆς  
 παλλάδος καταμαθὼν, εἶτα τὸν  
 πρίαμον καὶ ἴσως τρώας λαθλά-  
 νει. τὸ γὰρ τριζώνιον ἔχουσιν  
 καὶ ἡ ἑαδὴς ἡ διερρωγεία, ἀλλή-  
 την τινὰ καὶ πόνηρον ἄνδρα  
 δηλοῖ, καὶ μηδὲν ἔχοντα, καὶ  
 τῶν θύμων ἀπόζοντα. μηδέ σε  
 φύγη, ὦ παῖ, το' ἴσων ὁμμά-  
 των ὄξον, καὶ τὸ διεσραμμέ-  
 νον. εἰ γὰρ ἴσως καὶ βασιὸν τι

πνεύσας ζέφυρος κινήσει β'  
πέλαγα, εἴ τις οἱ ἐνλύχη προσ  
ομιλῶν, εἴ τις ὄπιθεν τρέχων  
λαλήσει τοῖς ἤνεσιν, εἴ τις  
βλέπων αὐτὸν μειδῶ, ὑποκα  
πάντα αὐτῷ, κ' ῥέποντα πρὸς  
μυθεὺν ὑγιές. ἐπάγει δ' κ' ἴν'  
πειρῶ ἐν τοῖς χεῖλεσι, ἐχέει  
ται κ' τις ἰδονὴ σάβρα  
νέκταρ ἢ σόματος. ἀκθεῖς  
οἶμαί κ' σὺ ἴης φωνῆς.  
ἀτηκίζει γὰρ χῶν μὴ θέλων.  
σε.η αἰαδάνει δ' ἐκείνῃ; εἰ μέλ-  
λαις ἔτι; αἰαδάνει νη' δία.  
καὶ γὰρ ἐκείνῃ σαφὰ οἶδα  
συνεκινδύνευες. προσέτετα-  
πρὸς τε αὐτῷ ἀνυποδυσία,  
κ' εὐκνημῖς ὦν λαμβάνει. ὅ-  
ρα γὰρ ὡς ἐσαλμένως δια-  
πρέπυσιν, χιόνι λευκῇ ἐ-  
σεμμένοι, κ' τελορνευμένοι,  
οὐδ' ἀτεχνῶς, ἀλλ' οἶα ἀ-  
χαιῶν κνήμη κ' πόδες.

Zephyrus, moreat ~~folia~~ folia  
Si quis ipsi occurrat collo-  
cuturus; si quis a tergo se-  
quens cum strepitu ipsius ve-  
stigia premat; si quis viso  
ipso rideat; suspecta hæc  
ipsi omnia, nec prosperi quid-  
quam adferentia. Ipsam porro  
suadellam in labiis collocat.  
ac voluptas quædam ore pro-  
funditur, tanquam stillans  
aliquid nectar. Audis, puto  
et tu vocem. Atticus enim  
est sermone, quamvis esse  
nolit. An percipis? Quid  
cunctaris? Certe percipis,  
siquidem, quod recte novi,  
cum ipso huc es periclitatus.  
Præterea pedes nudum pi-  
ctura refert, ut pulchre  
ocreatus ignoretur. Quam  
enim omnino decori sint  
pedes, quaeso, aspice. can-  
didissima nive obducti, ac  
torno quasi fabrefacti, non  
nuditer, sed ut Græcorum

Deinde scripse-  
ras, και περι  
αυτου πολυς  
διαρρειν Vocu-  
la addita sic.  
interpretari,  
και ως περι  
αυτου . nec  
tamen phrasin  
placet.

Solent tibia ac pedes. Quae  
porro a pictura removit pi-  
ctor, age, explicabo. Est qui-  
dam canalium rivus, thuris  
ac myricis vestitus, qui, ut  
de ipso refertur, exundans  
etiam in oceanum decurnit.  
Limpida est aqua, quae et  
visum oblectet, et potu sit  
saluberrima. Hic in urbem  
defertur per canales, inco-  
gnitum hominibus reddens  
effluxum. cumque ejus flu-  
xus terra sit oblectus, ac  
latentibus tubis absconditus,  
scaturientes aquas in urbis  
usum emittit, huc illuc ef-  
fusus, ac quocumque deri-  
vatus. Nocte ergo ad hanc  
tendit aquam Ulysses, et  
fluentis; natandi quippe  
erat peritus; se committit.  
Nec diu cunctatus, aquis  
ad regium defertur hortum.  
Ipsam, quaso, intueri, quo-  
modo suspiciat, ac cum

α' δ' ο ζωγράφος ἀπόκισε  
τῆς γραφῆς, εἰρήσεσθαι. ἔστ  
τις ὑδάτων ὄχλος, τοῖς θρίαις,  
καὶ λαῖς μυρίκας χρωμάτων, καὶ  
περὶ αὐτοῦ πολὺς διαρρεῖ λό-  
γος πελαγίζων, καὶ ἐς ὠκεα-  
νόν. τὸ ὕδωρ διαυγές, καὶ ἰ-  
δεῖν ἠδίστον, καὶ πιεῖν ἀριστον.  
φέρεται δ' ἐς Ἰνὴν πόλιν δια-  
μυχῶν, ἀδελφὸν τοῖς ἀνδράσι  
πορίζων Ἰνὴν χύσιν, καὶ τὸ χέ-  
μα περιπέτρων ἠῆ τῆ, καὶ σαρ-  
τεινοῖς τοῖς διαύλοις κρυφθεῖς,  
κρηνοῦς ὑδάτων ἀναβλύζει ἠῆ  
πόλει, τῆδε χάκεισε χεόμε-  
νος, καὶ σπειρόμενος πανθ-  
χῆ. νύκτωρ τόνινον ὁ λαέρ-  
της ἐπὶ τὸ ὕδωρ ὄρησθαι, καὶ  
τοῖς χεύμασιν ἐκδῆς αὐτοῦ  
φέρεισθαι, ἦν γὰρ καὶ δεινὸς  
γεῖν, καὶ μικρὸν μελλήσας  
τοῖς ὑδάσι, μετωχετεύθη Ἰσ-  
βασιλικῶ κήπῳ. ὄρα μοι  
δ' αὐτοῦ, ὡς ἀνανεύει, καὶ

ἀχαιῆς ἔσκηε, καὶ θαυμάζει  
 τὸν ἴσπον καὶ περισαυπεί.  
 βλέπει δὲ πρὸς τὸν οὐρανόν,  
 τὸ βλέμμα προσαρῶν ἐκεί-  
 θεν, χάριν οἴμῃ ἐλθινύει  
 τῇ Ἀθηνᾶ, τῇ συνερίθῳ, τῇ  
 αὐτοῦ φίλῃ ψυχῇ. μηδὲ λά-  
 θη σε τὸ λαγαρόν ἐκείνο  
 μειδιάμα, τοῖς χεῖλεσιν ἐπι-  
 τρέχον, ὃ καὶ κλέπτει αὐτός.  
 ἐφορᾷ γὰρ Ἴθρῳ, ὅπερ ἐρ-  
 γάσκαδαί τελέωμηνεν ἦδη,  
 καὶ ταῖς ἐλπίσι γομφῶται.  
 καὶ δῆλα αὐτῷ καὶ ὁ κῆπος,  
 καὶ τὸ συνηρεφές ἄντρον ἐ-  
 κείνο, καὶ τῶν σκυλάχων αἰ-  
 ἐπαύλει, καὶ ἡ κλίμαξ ἢ πρὸς  
 τὰ βασίλεια φέρουσα. ἐπρέ-  
 σθουσε γὰρ καὶ πρῶτον ὕ-  
 περ ἑλένης πρὸς πρίαμον, καὶ  
 δεινὸς τὸν γυνὴ πάντα κατα-  
 μεμάθηκε. τί νῦν ἡμῶν ἔ-  
 σκηας, ὃ παῖ λαέρτου;

cum stupore consistat. mi-  
 retur locum ac circumcirca  
 contempletur. Ad coelum  
 vero oculos sustollit, grates,  
 puto, Minervæ persolvens,  
 suæ auxiliatrici, atque a-  
 nimæ carissimæ. Nec blan-  
 dus ille risus, labia per-  
 errans, quem ipse sibi fu-  
 ratur, te lateat. Negoti-  
 um enim inspicit, quod su-  
 scipere iam fuerat ausus,  
 ac spei magnitudine ef-  
 fertur. Erant ipsi nota  
 et hortus, & amoenum il-  
 lud antrum. tum canum  
 stabula, & scala ad regi-  
 am ducens. Equippe iam  
 olim super Helenes ne-  
 gotio legationem ad Pri-  
 amum susceperat. cumque  
 acri esset ingenio, singu-  
 la perspexerat. Quid  
 jam nobis, ὦ Ulysse,  
 restitas? Quid cur:

ταῖς ἐλπίσι  
 γομφῶται.]  
 Huius phrasos  
 auctorem vel-  
 lem, aut cor-  
 rectionem.

staris? Rei peragenda matu-  
ra sunt molimina. Num dentes  
concutis, atque animum de-  
spondes? Atqui sceptrum non  
gestas, aut purpuram, nec  
clypeum, cui conficiendo vix  
septem pelles sufficere bubu-  
la. Spartam, quam nactus  
es, orna. Jove favente es pro-  
fectus, et Diis amicis. Per  
arma, nigramque mortem  
via tibi sternenda. Quam in-  
his ὦ puer, astus! Pictu-  
ra me venustas abripuit, ut  
quasi ad praesentem et auscul-  
tantem verba fecerim. Et tu  
puto, una mecum eadem es  
admiratione abreptus. Haec  
a pictoris solertia proficiscun-  
tur, qui alio spectantium  
traxit oculos, alio mentem.  
Illa, qua oculis occurrit,  
venustissima est Helene,  
pulchritudine ingenia ae  
plane divina. cuius radii  
ex oculis projecti contem-  
plantium <sup>oculos</sup> venantur.  
Vim illam annon percipis?

τί μέλλεις; ἔργων ἀκμή.  
μῶν ἕως ὀδόντας προσκρύνεις,  
καὶ ἀθυμεῖς; ἔ γάρ φέρεται  
σκῆπτρον, οὐδ' ἀλεργίδα,  
οὐδ' ἐπιβόειον ἀσπίδα.  
χόσμεται γὰρ σπάρταν, ἀν' ἑ-  
λαχες. οὐρίῳ ἔβης διί, καὶ  
δαίμοσι φίλοις. διὰ τ' ἐνλεα  
κὲ μέλαν αἶμα ἢ ὀδός σοι  
ποριεῖα. ὦ παῖ, οἶον ἔπα-  
σον; ἐξήχησεν γὰρ χάλλει Ἰῆς  
γραφῆς, καὶ ὡς πρὸς παρόντα  
καὶ ἀκροώμενον ἐποιέμην  
τοὺς λόγους. συνεξήχησεν  
οἶμα καὶ σὺ. ἀκρίβεια  
ταῦτα ζωγράφου, καὶ πρὸς  
τὴν γραφὴν ἕως ὄψεως καὶ  
τέσπασεν, ἐπ' ἄλλα τε  
τῶν ὀφόντων τὸν γῆν ἔφε-  
ρεν. χάλλος ἐλένης ἐκείνο,  
το' Ἰοῦς ὀμμασὶν ἀπαντᾶν.  
χάλλος ἐλευθέρου, καὶ ὀλύμ-  
πιον, καὶ ἴυγῃ ἐν ὄψει ἰη-  
ρατηρία. ἢ οὐκ αἰαδάνη  
τὴν ἰσχύν, ὡς εὐφραίνει

μὲν βλεπόμενον, εὐφραίνει  
δὲ ἀκρόμενον. τέλειται μὲν  
ἢ Ἰῆς ἐλένης ὄψις πρὸς τὸ  
στρατόπεδον, πρὸς δὲ τὴν ἐ-  
χρήσθη ἢ γλώττια, καὶ περι-  
τῶν νεῶν ὁ λόγος, καὶ Ἰδ'  
ναυσάμου. ἄρει μοι τὸν ὀ-  
δυσεύα, ὡς προσεγγίζει βαῖς  
γυναίξιν, προσπνέσι τε τοῖς  
ὀφθαλμοῖς προσμειδιᾷ. οὐδ'  
ἢ φορὰ μία. πολυειδὴς δὲ καὶ  
πανεπήβολος. εἰ δὲ καὶ τοῖς ἡ-  
μοσιν ἐστὶ ἰεχμήραδαί τι,  
φράσω σοι, ὅ,τι καὶ δέδοικα.  
χατάδηλον ἐκείναις ποιεῖ, καὶ  
ὡς ἐξ ἰθάκης, καὶ ὡς ὀδυσε-  
υεύς, καὶ ὡς νυκτὶ μὲν εἰσ-  
ἦλθε τὴν πόλιν, ὡς ἐπλανᾷ  
το, ὡς ἐδυσφόρει. καὶ βαῖα  
μὲν ἀληθῆ, τὰ δὲ πεπλα-  
σμένα ἐκείνα, ὡς δόλοισι  
φύλαχας ἐξηπάτησεν, ὡς ἡ-  
κει βουθήσων Ἰῆ τροίκα, ὡς

quomodo et videntem exhi-  
laret et audientem? Inter-  
ti Helenes ad exercitum sunt  
oculi, ad Hecubam lingua,  
deque navibus est sermo,  
illarumque statione.  
Intuere mihi Ulysses, quo-  
modo ad mulieres, accedat, *istas*  
ac adspectu blando advideat.  
Nec uno modo oculi ferun-  
tur. sed vario ac cuncta  
pererrante. Quod si ex  
gestibus aliquid conjectare  
licet, quid narrare ipsum  
verear, tibi edisseram.  
Nimirum illis exponit,  
quomodo et Ithacus sit, &  
Ulysses. porro quomodo no-  
ctu urbem intraverit. tum  
quibus erroribus fuerit actus  
et fatigatus miseris. <sup>Et quidem</sup>  
<sup>hec</sup> omnia, veritati consona;  
sed contra ficta ista: ut  
custodes dolo eluserit, ut  
ferendo Trojanis auxilio  
adsit. ut Trojanam rem.

παρὰ τὴν ἀθι-  
ρὰν κείσθαι,  
mira phasis.

attritam graviter tulenti,  
ut denique arcanum quid  
ad aures suas pervenerit  
de Græcorum clade, cuius  
veritatem cum sola Pallas  
edicere possit, ideo se  
consultando oraculo advenis-  
se. His vero omnibus ver-  
borum sapiente ornatu, tū  
fallaciis atque adulationi-  
bus et blanditiis gratiam  
conciliat. Illæ (ut vides)  
nuntio latæ claves conce-  
dunt templi Palladis, &  
rei desiderio, et leporibus  
ipsius dementatæ. quibus  
acceptis doli fabricator  
nihil illorum, quæ narra-  
verat; sed quæ in vis pra-  
cordiis absconderat, perfe-  
cturus abit. Sed illius di-  
ei seniam jam mundus vi-  
derat, nec sol supra ter-  
ram amplius conspicieba-  
tur, qui oceano immersus  
ad somnum se composuerat, ut  
diurnos illo currendi labores  
levaret. Venator itaque ille  
templi reserat portas, cum

βαρέως μὲν ἔφερεν ὀλλυμένων  
τῶν Ἰρώων, ὡς περὶ τῆς τῶν ἐλ-  
λήνων ἥτης ἠκουσέ τι ἀπόρ-  
ρητον, καὶ Ἰστυοῦ τὴν ἀλήθειαν  
μόνον παρὰ τὴν ἀθηναῖαν κείσθαι,  
καὶ ὡς χρησηριασόμενος βαδίζη,  
καὶ ταῦτα μὲν πάντα σοφοῖς  
τοῖς ῥήμασι, καὶ ἀπάταις, καὶ  
χουλακείαις, καὶ ψωπείαις ἀχά-  
λει. αἱ δὲ τῆ ἀγγελία χαίρου-  
σι, καὶ Ἰαὺς κλείς ἐπέτρεψαν  
τοῦ νεῶ τῆς παλλάδος, καὶ Ἰῶ  
πόσω καὶ Ἰαῖς χάρισι κατατερο-  
πτευμένοι, ἃς ὁ δολογράφος  
δέχεται, ἔδεν μὲν ὧν εἶπεν,  
ὁ δὲ Ἰαῖς φρεσὶ κέχυρφεν ἐ-  
πιτελέσθω. ἡγερας δ' ἤδη ἡμέ-  
ρας, καὶ ἔδ' ἠλίος ὑπὲρ γῆν,  
βασιλίζεται δὲ ἐν Ἰῶ ὠκεανῶ  
καὶ κοιμάται, καὶ τὸν δρόμον  
τῆς ἡμέρας γλυκάζει Ἰῶ χῶ-  
ματι. ὁ Ἰηρευθῆς πελαγνύει  
μὲν Ἰοῦ νεῶ Ἰαὺς πύλας, κρα-  
τεῖ δὲ πάντων ἀργύρων, ἀγαλ-  
μάτων, ἐδάφους, καὶ τῆς σέγης

αὐτῆς, καὶ ἔδενός μελαχρῶν,  
 ἀφαιρέται ἰο' παλλὰδιον ἐπ'  
 ἀτρυγῆνος, καὶ ἰαχὺς ἐπὶ ἴην  
 ἐκφορὰν ἔρχεται, γαννύμενος  
 τῷ ἄθλῳ, καὶ ἠτούμενος πάν-  
 τα ἐλάττω τῆς δόξης. ἐκ Ἰέ-  
 του γὰρ καὶ πολέπορος ἀπέ-  
 σει παλλὰκις, ὃ οὐδ' αὐτῷ  
 ἔξῃν τῷ ἴης ἱετίδος, καὶ πρῶ-  
 τος ἐλλήνων κριθῆσεται. εὖ  
 γὰρ οἶδας τῆ πυχία εἰρηναίᾳ  
 ποτε, ἢ τοῦ παλλὰδιου ἀ-  
 φαιρέσει, ἴην ἴης ἱροίας ἄλφ,  
 σὺν ἐπαχλοσθήσειν. σάπει  
 δέ μοι τὸν χειμῆρρον ἐκεῖνον  
 τῶν ἰαχῶν ἐκχόμενον, ὑδά-  
 των ἐστὶ τῶν ἐν ἴῃ πόλει φο-  
 ρά. τρέχει μὲν ἐκεῖ ὁ ἀρι-  
 σεύς, καὶ τῷ ἀνδρὶ ἐκεῖνον  
 περιβεβλημένῳ τὰ πρόσωπα  
 τῷ χιτῶνι, καὶ φαιῶ, γνόφος  
 γὰρ αὐτῷ περιχέεται, καὶ μύ-  
 λισ εἰχάσκι δίδωσιν αὐτὸν, ὃ  
 διομήδης ἐστὶν ὁ τυδέως, ἀλλ'

que argentum omne, statuas  
 pavimentum, ipsumque adeo  
 tectum in sua haberet pote-  
 state, horum tamen nihil ca-  
 piens, solum aufert palladi-  
 um. quo brachiis inserto sine  
 mora ad viam commodissimum  
 exitum abit, praclaro adeo la-  
 borum premio gaudens, omni-  
 aequae illi gloriae posthabenda  
 ducens. Hinc enim et urbis  
 saepe audiet vastator, quod  
 nomen nec ipsi Thetidis fi-  
 lio contigit, et Graecorum pri-  
 mus censebitur. Quippe non  
 ignoras, a Pythia quondam  
 responsum, palladio erepto  
 Trojanorum excidium subsequi-  
 turum. Quas mihi conside-  
 ra torrentem illum extra  
 muros profluentem. Aquas,  
 quae in urbe colliguntur, se-  
 cum defert. Huc strenuus il-  
 le victor ocyus se confert, at-  
 que isti viro, faciem tuni-  
 cae & penula tecto; caligo  
 quippe ipsi circumfunditur;  
 vix etiam se cognoscendum  
 praebet. Est vero Diome-  
 des, Tydei filius. Sed jam

conspice.  
 illum mihi tor-  
 rentem contem-  
 plare ex-  
 t nimirum,  
 qua-

χιτῶνι καὶ  
 φαιῶ ἢ An le-  
 genum χιτῶ-  
 νι τῷ φαιῶ?  
 vertendo legem  
 φαιῶν

per rivum defertur, fune  
 appendens palladium, ne  
 prolapsum confringatur. Prae-  
 terea et funem lapidi isti  
 alligat, deinde manuum  
 una funem laxans, altera  
 retinens, ex muro se demit-  
 tit. atque in campis ami-  
 cum complectitur et oscu-  
 latur. Vehementior i-  
 psi est spiritus, nec ipse  
 sibi credit. quin medios  
 inter ictus versari sibi vi-  
 detur, nec periculis omnino  
 esse liber. Duces vero  
 ad naves ~~veniunt~~ et  
 Graecis inspectantibus lau-  
 des Apollini concinunt,  
 et tripudiant, jamque illi  
 um se excidisse putant.

ἤδη διὰ τὸν ὄχετον ὀπάζει χα-  
 ταρῶν μνήρησιν, ἵνα μὴ διαρ-  
 ραγῆ πεθῶν, προσδεῖ δὲ καὶ  
 τὴν μνήρησον ἦ πέλεσθαι ἐκεί-  
 νη. ἅπαντα τῆ μὲν τῶν χει-  
 ρῶν χαλῶν, τῆ δὲ πιέζων  
 τοῦ ἱεῖχους χατέβη. καὶ  
 τοῖς πεδίοις τῶ φίλῳ συμ-  
 πλέκεται, καὶ καταφιλεῖ. βαρ-  
 ὄν δὲ ἀνὼ τὸ ἄσμα. ἀπι-  
 σεῖ δ' ἔτι, καὶ μέσθων ἰῶν  
 βελῶν περιχωρεύειν δοκεῖ,  
 καὶ εἰδ' ἔξω κινδύνου τυχεῖ-  
 ναι. οἱ δ' ἀριστοὶ ἐχούσαι  
 πρὸς ἰὰς ναῦς, καὶ τῶν ἑλ-  
 λήνων ὀρώνησαν παλαιζουσι καὶ  
 ἀλλοθύναι, καὶ πεπορηκέναι  
 νομίζουσι ἤδη τὸ ἴλιον.

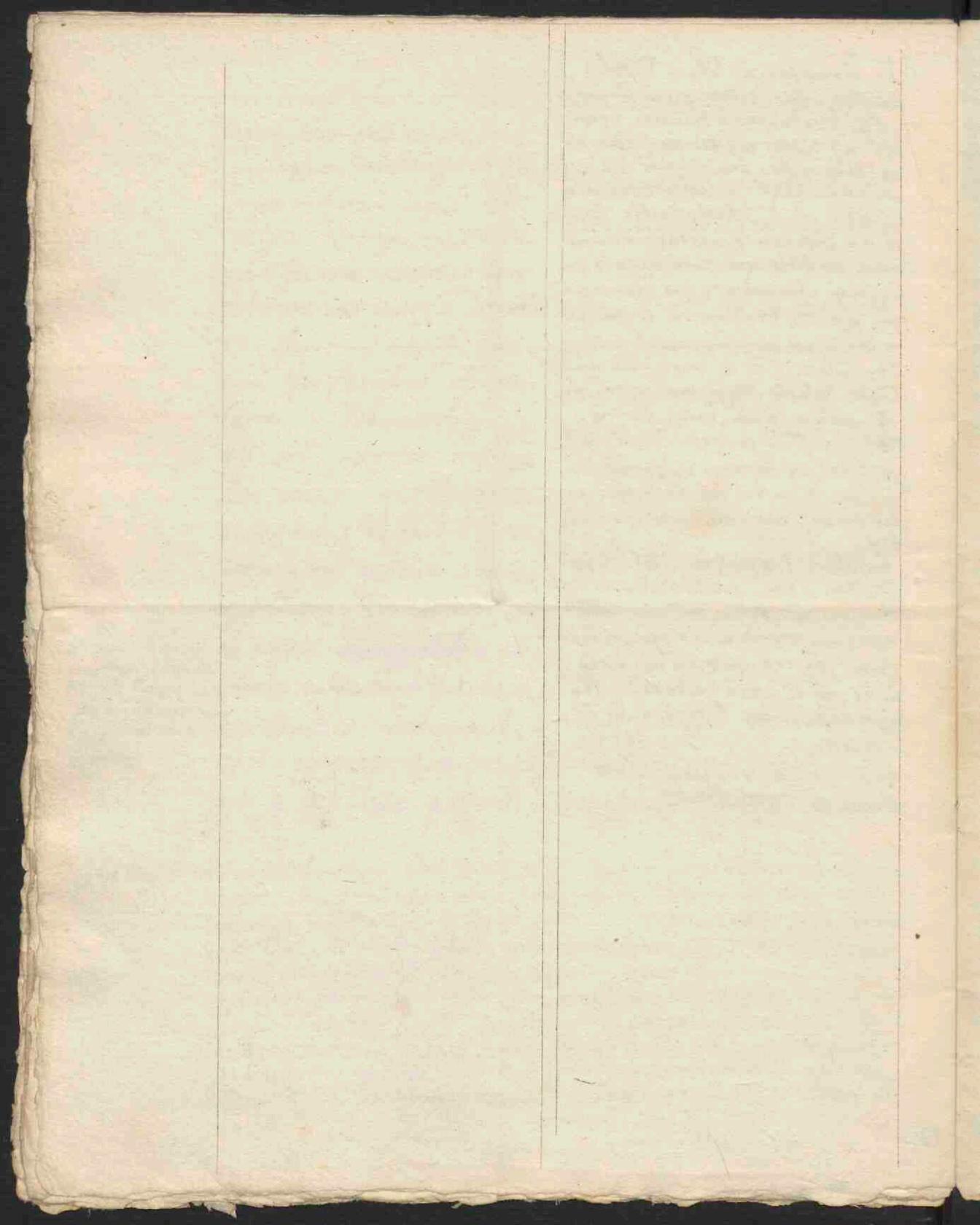
Ultimum, puto,  
 manus festinan-  
 tis est sphaema.  
 scribendum enim  
 ἔρχονται προ-  
 ἔχονται.

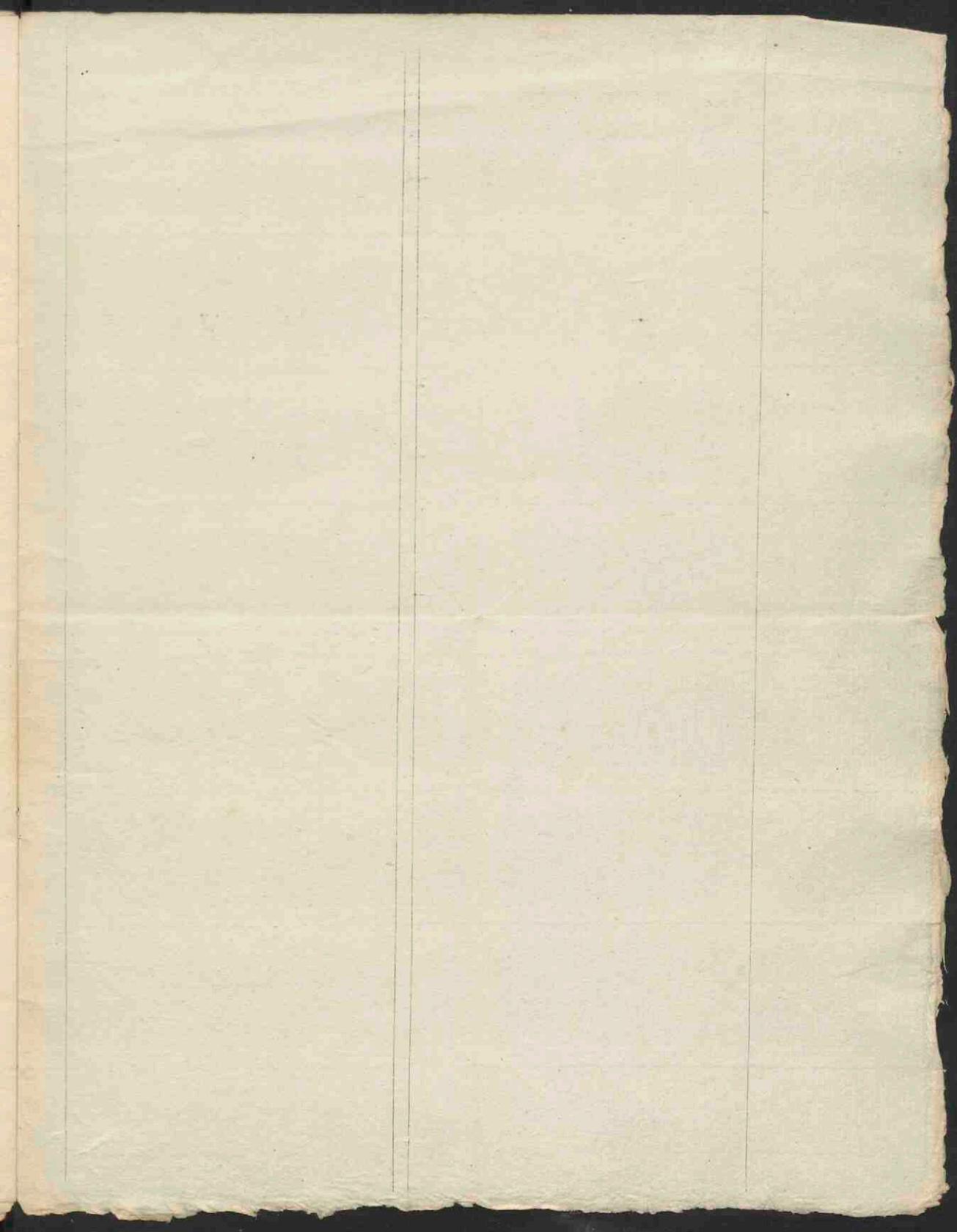
Ad Euseb. contra Marcellum edit. Paris. 1628. p. 2. v. 3. καὶ τούτοις, οὐ τοῖς τυ-  
 χούσιν, ἀλλὰ τοῖς καὶ πάνυ, θεοῦ χάριτι, ἰεῖω τε καὶ φιλοσόφῳ  
 πολιτεία παρὰ πάντων ἐμπρέκοντο. v. 9. καὶ ὅλην ἴπυτο μέλιος  
 κατ' ὄραν, ὡς εἰπεῖν, ἀδεῖται τὴν αἰουμένην. v. 18. τὸν ἀνάλο-  
 γον (in marg. male, ἴσ. ἕνα λόγον. opus illud unicum, cui  
 titulum fecit (quod inscripsit) Analogum. pag. 15. v. 4. forsan,  
 ὅς ἐδιδάσκετο. v. 12. περί τινων διαφερόντων αὐτοῖς ἴφωρ.  
 προσήκοντων. pag. 16. v. 10. Αλυατικῶν ἀναθεμάτων φροσιν  
 ἀνακείσθαι κρατήεα, καὶ ὑποκρατήριον θανμάσιον. ibid. in  
 eadem (adde, sex libris) comon. v. 28 enim scrib. eis autas 5  
 νεγρα.

In Annotat. ad libros Eusebii  
contra Marcellum, p. 12. ad cap. 3.

Ἀλλ' ἢ τέθνηκεν, ἢ διδάσκει γράμ-  
ματα.] Nota res est ex historia,  
et Plutarcho; quam recte Marcel-  
lus explicabat. videndi παρρησιο-  
γράφοι, ab A. Schotto editi. Cen-  
te, in miseram eruditorum homi-  
num conditionem, non inepte a-  
dagiun usurpatur, qui plerum-  
que ἄσσοι ἐναδύρητοι φορμίζου-  
σι μέγας, ut de se memorat author  
Etymologici; et de Lactantio olim  
Crispi Caesaris Magistro metrum,  
usurpatum fuit, buccis, funyis,  
fatuis, asinis μυσυριοφόροις γρα-  
ψαντίβυς ad honores, aliis non sibi  
debitos. Nam vel pueris informa-  
dis vacare, vel inedia perire oportet.

Eusebius Πραπαρ. Evangel. lib. xiv  
p. 854. ὁ θεὸς ὁρθῶς εἶπε σωκρά-  
της, ὅτι τῶν ἄντων τὰ μὲν ὑπὲρ  
ἡμᾶς εἶναι, τὰ δὲ οὐδὲν πρὸς ἡμᾶς.  
εἶναι γὰρ τὰ φυσικὰ μὲν ὑπὲρ  
ἡμᾶς, τὰ δὲ μετὰ θάνατον οὐδὲν  
πρὸς ἡμᾶς, μόνον δὲ πρὸς ἡμᾶς τὰ  
ἀνθρώπινα. . . . . παρ. 853. v. 9.  
τοὺς γὰρ ἀβροῦν, μηδ' εἶναι  
θεοὺς τὸ πᾶρα πάντων.





f

h

c

i

g

e

d

b

a

Παλλάδιος κλοπή.

Ιλίον κρήδεμνα γαῦτα, ὦ παῖ, πε-  
 διά δ' ἐκείνα γὰ τρωϊκά, καὶ παν-  
 ελλήνων ὄλος στρατός: τὸ δ' ἐκείθεν  
 ἐπιρρέον ὕδωρ, καὶ ταῖς ὄχθαις σε-  
 φανόμενον ἐπὶ χλωρᾷ κήμη σα-  
 μάνδρου ροαί. εἰ δέ καὶ μεθύειν δο-  
 καὶ τοῖς ρεύμασι, καὶ οἷον ἀνθρῖβέ-  
 σταπλαι γὰ αἶματι, μηδέν μοι πλοηθῆς  
 μηδὲ φρίξης. ὁ γὰρ τῆς φέτιδος,  
 τοῖς ὀπλοῖς χαλάχαλτος; ἐδμηύρ-  
 γησε δὲ γαῦτα ἠφαίσου χεῖρ ἐν ἔ-  
 δεῖ θεῶν, ὄλος θυμοῦ καὶ ὀργῆς ἀνά-  
 πλεως; ἑλληνικῆ παλάμη γαῦτα  
 χατέφυρε, τὸν πάτροκλον οἶμα  
 τιμῶν. ὦ χάλκτος ἰοχὺς. ὁ τοσού-  
 τον σορέθης στρατὸν, ὁ τοῖς θεοῖς  
 πολεμῶν, ἔτως ἐπεφρόνει ἦ ἀκαῖη  
 τῶν μελῶν; ἠτῶν χάλκτους ἐστὶ, καὶ  
 τῷ χάλκει δουλεύει, καὶ χάλκτους  
 ἐρεῖ. μηδ' ἀνανεύσης πρὸς γὰ ἔ-  
 χαλα ἦς γραφῆς. ἀφραστὸν ἐστὶ  
 καὶ ἀφόρητον ἐπὶ τοῖς ὀφθαλμοῖς  
 σέλας ἐμπυροῦν, ἠφαίσου τέχνασκα.

5

10

15. 3

19

μηδ'

Cic. Scheda nequa deperat. u. pereat.  
 v. 15. χάλκτος intelligitur Patrocli, non autem  
 Priacidis. Illius quippe mortem interficien-  
 tis Heitoris est ultus.

Furtum Palladii.

Hic, ὁ puer, Ilii vides  
~~muros~~, et isthic campos Tro-  
 janorum, atque omnem Grae-  
 corum exercitum. Sed quam  
 isthinc <sup>ad ripam</sup> ~~ad labi~~ vides aquam,  
 ac circa ripas viridi coma  
 coronatam. Scamandri sunt  
 fluenta. Quod si suis vide-  
 tur fluctibus esse ebrius,  
 ac sanguine, tanquam purpu-  
 reo colore tinctus, ne turbe-  
 ris, nec horrescas. Quippe  
 Thetidis filius, armis aereis  
 undique tectus; quae <sup>divina</sup> ~~ma-~~ sua Vulcanus inter Deos con-  
 sidens fabricarat; ira atque  
 indignatione plane accensus,  
 Graeca dextera ~~habe~~ <sup>fixavit</sup>,  
 Patroclum, puto, ut honora-  
 ret. O pulchritudinis po-  
 tentiam! qui tantum strave-  
 rat exercitum; qui Diis bel-  
 lum inferebat; qui adeo mem-  
 brorum juvenili confidebat  
 robori; pulchritudini succu-  
 mbit, illi servit, atq; adeo il-  
 lam deperit. Nec ad supremas il-  
 las pictura partes suspicias. Ful-  
 gorem illum ~~praevidit~~, Vul-  
 cani artificium Achilli succur-

murorum pinnas.  
 Ilii murorum pinnae,  
 ὁ puer, sunt hic, at-  
 que isti Trojanorum  
 campi.  
 visitationem putarem con-  
 structionem. ἐπὶ γὰρ  
 ὄχθαις σεφανόμενον  
 χλωρᾷ κήμη. est Hy-  
 βεβάπλαι. ex quo fa-  
 cerem βεβάπλαι. quos  
 tamen non est necessarium  
 turbere.

sua Vulcanus manu  
 hosi inquinavit  
 φύρα, permisceo, sub-  
 30. ταρτίτω πύρο.  
 φύραν, θυμῶν γὰ  
 ράσσειν γὰ ἀλευρα.  
 φύρει, καλῶν, καλῶν  
 σει, μιγνύει, etc. Hesyl.  
 λεγο, ὅς ἔτως

Adeo pro Etiam quem  
 precedit atque, fere acci-  
 pitur. idg. fupius cum au-  
 xesi. Cic. cum magno  
 detrimento,  
 igneum atque adeo ex-  
 itio rectigalium.  
 Thef. Lat. Lin. Vehet.  
 1551.



ventis, nec verbis comprehen-  
 dere, nec oculis ferre quis-  
 quam potest. Atque illa est  
 flamma, quae proximum pa-  
 lustrem locum in cineres  
 redegit. tum quae circa ip-  
 sum est arundo, arbores quo-  
 que ac fontes, partim igne  
 sunt cremata, partim exsic-  
 cata. Nec praeter cineres ac  
 pulverem, quae a ventis quos-  
 que ferri possint, quidquam  
 relictum. Flant enim, et  
 fluctus, concitant. atque igne  
 iam accensum suscitant. *Quo-  
 tus vero inspicis!* Plena  
 hic omnia corporibus a cae-  
 de recentibus. quorum illa  
 penitus sunt necata; haec  
 vero etiamnum spirant, ac,  
 inferno quasi vicina, pat-  
 pitant. Nec satis illa sunt  
 integra. Oculos circumfer.  
 hos invenies manibus mutila-  
 tos, illos pedibus. Vixus a-  
 liis auris abscissa, aliis a cae-  
 tero corpore caput. Haec cer-  
 te purum notant bellum, ac  
 idcirco in miserabiles reli-  
 quias desitutum. quod Ho-  
 meri carmine celebratur. Sed  
 si placet, urbem obeamus,  
 quae hic accidere, consider-  
 mus. In hac enim regum  
 sunt domicilia ac magnifica  
 tecta. Hic regis curia et  
 Deorum delubra, et quinqu-  
 ginta liberorum pater. tum  
 propter quam istud bellum,  
 et propter quem divitis rex

absurta.

impellunt  
 Quod si latus in-  
 spicias,

ἴσων ἄλλων σώμα-  
 τος μελῶν πύλο leg.  
 πύλο δια ἴστω. vel  
 ἐπί ἴστω

crudele  
 crudum bellum

voce est decantatu  
 circumeamus

τῷ ἀχιλλεῖ βοηθέντος, καὶ δὴ τῆ φλογὶ  
 τὸ πλοσίον ἔλθω διερρίπισα, καὶ ὁ πο-  
 λὺς κατ' αὐτὸ κάλαμος, καὶ τὰ δένδρα  
 καὶ αἱ πηγαί, τὰ μὲν κέκαυται, τὰ δ'  
 ἀνάλωται. ἀποδία ἢ μὲν καὶ χέρις  
 τοῖς ἀνέμοις φέρεσθαι, ὅπῃ ἂν αὐτὰ ἐ-  
 θέλοιεν, λέλειπται. φυσῶσι γάρ, καὶ  
 τὸ κύμα οἰδαίνουσι. ἐγείρουσι δὲ καὶ τὴν  
 φλόγα ἀνάπλοντες. ὁ δὲ αἰγιαλὸς, με-  
 τὰ πάντα σωμάτων νεοσφραζῶν. καὶ  
 τὰ μὲν ἄρσθην ἀπόλωλε, τὰ δὲ πνέει  
 ἔτι, καὶ οἶον ὄμματα τὰ ἄδη ἀπαίρει,  
 οὐδ' ὀλόκληρα. περιελθὼν γὰρ τοῖς  
 ὄμμασι, τοὺς μὲν εὐρήσεις χειρῶν ἀ-  
 νευ, τοὺς δὲ ποδῶν; καὶ ἑτέρων μὲν  
 οὖς, ἑτέρων δὲ κεφαλὰς ἀποτετμημέ-  
 νας ἴσων ἄλλων σωμάτων. καθαρὸν πόλε-  
 μὸν ταῦτα καθηγορεῖ, καὶ ἐς τοῦτο ἐς  
 ἐλεεινὰ λείψανα λήξαντα. καὶ ταῦτα  
 μὲν ὁμήρου φωνή. περιπολήσωμεν δ'  
 εἰ βύλει τὴν πόλιν, καὶ τὰ περι' ταῦ-  
 τὴν φιλοσοφήσωμεν. ἀνάκτων γὰρ ἐν-  
 ταυροῖ δόμοι, καὶ μέγαρα, καὶ ἀρχεῖα,  
 καὶ θεῶν σπασί, καὶ πενήτην ἀπαίσις  
 παλῆρ, καὶ δι' ἧς ὁ πόλεμος, καὶ δι' ἧς  
 ὁ πολυχρύσου μυκῆνης βασιλεὺς, καὶ

αὐτοῖ

αἰτῶ-  
 πτο ὁ-  
 χθῆ, τι-  
 πα

ρω

τα ἑλλήνων φρονήτες τοσαύτην χα-  
 ρολίτῃσι χεῖρα. μηδ' ἐξαγέσθαι  
 ἢ γραφή τῆς γραφῆς τῆς ὄρασι.  
 ὁ τοῖς ἀνακτοροῖς ἐκείνοις σωῶν, καὶ  
 τοὺς ὀδόντας κλήτων, καὶ ὄσον ὑπο-  
 χάσθαι, ὁ ἐξ ἰθάκης ἐστὶ. ῥάπει γὰρ  
 δόλους κἀμῆαια, καὶ το' μὲν περι-  
 κλάττει τοῖς λόγοις, τὸ δ' τῷ νεύματι,  
 τὸ δὲ τῆς σχήμασι, τὸ δὲ τῆς ψυχῆς  
 μηχαναῖαι, καὶ ἔδεσθε ἀεὶ ὁμοῖος ἀνδρῶν  
 ὁμοῖος, στικλὸς δὲ καὶ βάλιος, καὶ ἔξα-  
 παλῶν ἀριστος. εἰ δὲ καὶ νῦν ἰσχυρῶς  
 πυράττει, περὶ αὐτοῦ δ' ὁμοῖος τὸ βλέ-  
 μα καὶ σέσηρε, καὶ δοκῶν μειδιᾶν,  
 ὄλεθρον ὑφαίνει καὶ δάκρυα, καὶ ἰσχυρῶς  
 μέλιτι τοῦ ἠθους τὸ πικρὸν περιέρ-  
 ρανε φάρμακον. μεταμορφῶται γὰρ  
 πρὸς ἑς διαλέγει, καὶ ἴστω εἶναι  
 φαίνεσθαι, ὅπερ ἔν καὶ πεφύχασθαι ἐ-  
 κείνοι. εἰσῆλθε τὴν πόλιν ἔστος, καὶ  
 δόλω ἰὲς φύλακας ἔφυγε, καὶ τὰς  
 αἰγὰς ἀγυὰς γυμνασίῃ, καὶ τὰς ὁδὸς, καὶ  
 οὐ ἐγραψίδρυται ὁ νεὸς τῆς παλλάδος  
 καταμαθῶν, εἶτα τὴν πρίαμον καὶ ἰὲς  
 τρῶας λανθάνει. ὅ γὰρ τριβῶνιον ἐ-  
 κείνο καὶ ἢ ἐαθῆς ἢ διερρωγεία, ἀλλήλων

φορ. ὅπερ  
 οὐκ

γῆα

Mycena, quibus Graecorum  
 causam forebant, tantam arma,  
 vere manum. Nec porro ipsa  
 se pictura suis amoenitatibus ab-  
 riptiat. Inter illos qui versa-  
 tur regulos, dentibus stridens,  
 et <sup>prono capite</sup> quasi hians,  
 Ithaca est <sup>habitat</sup>. qui et  
 hic dolos fabricat, atq; aliud  
 verbis fingit, aliud nutu, ali-  
 ud vultibus illis diversis, ali-  
 ud animo suo machinatur.  
 nec unquam <sup>sibi</sup> similis, quin  
 imo varius, ac mutabilis, et  
 optimus fallendi artifex. quan-  
 vis enim jam totus indignati-  
 one ardeat, ac dolose risum  
 praefert. cumque acridere  
 videatur, exitium <sup>textit</sup> ac  
 lacrymas. Hocce <sup>morum</sup> ~~goculorum~~  
 melle acerbum illud <sup>circum</sup>  
 aspersit venenum. Illorum e-  
 nim formas, quibuscum lo-  
 quitur, assumit, atque talis  
 esse videtur, quales ipsos esse  
 adparebat. Intraverat hic  
 urbem, ac dolo custodes fuge-  
 rat; rivos inveniens vacuos  
 ac vias. Postquam vero  
 ubi Palladis structum es-  
 set templum, didicerat,  
 Priamum <sup>latef</sup> fugit ac Troja-  
 nos. Trita enim illa la-  
 cernula ac rupta vestis  
<sup>vagum</sup> ~~melancum~~ et miserabilem

cause favent  
 armant

lego ἀνακτοροῖ  
 ut ὁ καὶ τὸ καὶ χυμῶν  
 dentes conueniens

ἰσχυρῶς, sublio.  
 Aristoph. in Pluto: ἰ-  
 σχυρῶς ἐπέει, ἐ-  
 περὶ μὴ τὸ χεῖρον.  
 Lex. H. P.

rest

βαλῖος / \* frontem  
 tamen expli-  
 cat,

sc. πυρῆ τῆς  
 Dolos versare, vixit  
 dulci

circumferit  
 γυμνασίῃ, idem quod v-  
 pila, texo, ὁ δὲ  
 Metaphorice dicitur, μ-  
 ρος δὲ μὴδεα ἀποκαλεῖται.  
 item ἰσχυρῶς δόλου,  
 texare fraudes seu dolos.

χαλα τὰς αἰ. γυμνασίῃ,  
 luctatus in viis, γυμνασίῃ  
 εὐρε. καὶ εἶα vel εἶα  
 lego, καὶ τὰς ἀγυὰς γυ-  
 μνασίῃ, καὶ τὰς ὁδὸς.  
 Trojans nimirum pugna  
 defessis ac dormientibus.  
 forsan non male addere  
 tur - τῆς εὐρεως καὶ  
 vias relinquens vacuas,  
 γυμνασίῃ ead. signifi-

περιρρῶνω, Circuma-  
 spergo. Lex. Leimarii.  
 for. Rom. non habet  
 Circumaspergo.

indicat hominem, qui nihil habet, sed copas oleat agrestes. Illam vero, o puer, oculorum aciem, in diversa tendentem, ne prateras.

Si enim violentius spirans Zephyrus, moveat galeum, si quis ipsi occurrat collo, si quis a tergo sequens cum strepitu ipsi vestigia premat; si quis viso ipso videat; Suspecta ipsi hanc omnia, nec prosperi quidquam adferentia. Ipsam porro suadelam in labiis collocat, ac voluptas quadam ore profunditur, tanquam stillans aliquod nectar. Audis, puto, et tu vocem.

Atticus est, quamvis esse nolit. An percipis? quid canctaris? Certe percipis, si quidem, quod recte novi, cum ipso huic es periclitatus. Praterea pedes nudum pictura refert, ut pulchre ocreatus latere possit. Quam enim omnino decori sint pedes, quos, adspice. candidissima nive obducti, ac torno quasi fabrefacti, non ruditer, sed ut Græcorum solent tibia ac pedes. Quæ porro latius à pictura removit pictor, age, explicabo. Est quidam ex his ac myricis vestitus, qui, ut de ipso est vulgatum, caliginem mactans aëtherem, cum fluctans in Oceanum delabitur. Limpida est aqua, quæ et visum oblectet, et pota fit saluberrima. Attic in urbem de-

exundans etiam in oceanum decurrit.

τινὰ καὶ κόρηγον ἄνδρα δηλοῖ, καὶ μηδὲν ἔχοντα, καὶ τῶν γύμων ἀπέχοντα. μηδὲ σε φύγη, ὦ παῖ, τὸ ἴδν ὀμμάτ' ὀξὺν, καὶ τ' διεσραμμένον. εἰ γὰρ τοι καὶ βασιόν τι πνεύσας ζέφυρος κινήσει τὰ πέλαγα, εἴ τις οἱ ἐνλύχη προσομιλῶν, εἴ τις ὀπιαδὲ τρέχων λαχίσει τοῖς ἵπποισι, εἴ τις βλέπων ἄνωθεν μειδιά, ὑποκτα παύσει ἄνδρα, καὶ ῥέποντα πρὸς ἑδὲν ὕγιες. ἐπάγει δὲ καὶ ἴην πείρω ἐν τοῖς χειλεσσι, ἐκ χεῖται καὶ τις ἰδὼν τὰ ῥέματα τοῦ σώματος. ἀπέεις ὄμμα καὶ οὐδὲν φωνῆς. ἀθλαίξει γὰρ ἄν μὴ γέλων. ἀιδάσει δ' ἐκείνῃ; εἰ μέλλεις εἶτις αἰαδάσει νῆ δία. καὶ γὰρ ἐκείνη ὄρα οἶδα σικωεινδύμενος. προστέτραπαι τε ἄνδρα ἀνυποδοσία, καὶ εὐκαμπὲς ὄρα λαυλάσει. ὄρα γὰρ ὡς ἐσαλμένως διακρέσσονται, χιόνι λευκῇ ἐσεμνήσοι, καὶ τελορινευμένοι, ὅδ' ἀτεχνῶς, ἀλλ' οἶα ἀγαθῶν κτήματι καὶ πόδες. ἃ δ' οἱ ζωγράφος ἀπέχισσε τοῖς γραφῆς, εἰρήσειται. ἔστι ἡς ὕδατων ὀρετός, τοῖς θύοις, καὶ τοῖς μυρίαις ἡμῶν, καὶ περὶ ἁλίου πολὺς διαρρεῖ λόγος πελαγίζων, καὶ ἐς ὠκεανόν. ὅδ' ὕδαρ διαυγές, καὶ ἰδεῖν ἠδίσον, καὶ πλεῖν ἄρισον. φέρεται δ' ἐς ἴην πόλιν διαμυ-

ὄξυ, ἢ ἐπιφ. εἰ γὰρ τὸ καὶ βασιόν

ἢ. μάρι, ἢ. me quod ita seq.

vehementius. Infra: βασιόν δὲ ἀδῶν τὸ ἄσκη.

colloquens. vestigiis insistat. Suspecta hanc ipsi omnia.

Attica est lingua. Attica utitur lingua.

Enim vero Atticus est. Enim vero, pen. pro. καὶ μὴ δὴ, ἰδ est certe, in principio positum.

ignoretur

καὶ περὶ ἁλίου πολὺς λόγος, ὡς διαρρεῖ πελαγ. καὶ.

περὶ ἁλίου, in ejus ambitu, sed hoc non est opus, quod περὶ ἁλίου quæ sit circa quem.

καὶ περὶ ἁλίου πολὺς διαρρεῖ λόγος, περὶ τῶν καὶ ἐς ὠκεανόν.

χῶν, ἄδηλον τοῖς ἀνδράσι πορίζων ἴην  
 χύσιν, καὶ τοῖς χεῦμα περιπέτων ἢ γῆ,  
 καὶ σκολινοῖς τοῖς διαύλοις κρυφαῖς,  
 κρυφῶς ὑδάτων ἀναβλύζει ἢ πόλι, ἢ  
 δε χεῖρεσε χέμενος, καὶ ἀπειρόμενος  
 πανταχῆ. νύκτωρ τοίνυν ὁ λαίριου ἐπὶ  
 τὸ ὕδωρ ὄρμη, καὶ τοῖς χεῦμασιν ἐκ-  
 δούσ' αὐτὸν φέρεσθαι; ἦν γὰρ καὶ δεινὸς  
 γέν; καὶ μικρὸν μελλήσας τοῖς ὑδασι,  
 μεταχρετεύη τῷ βασιλικῷ κήπῳ. ὅ-  
 ρα μοι δ' αὐτὸν, ὡς ἀνανεύει, καὶ ἄ-  
 ἔσηκε χανῆς ἔσηκε, καὶ θαυμαῖζει τὸν τόπον καὶ  
 περιᾶσκει. βλέπει δὲ πρὸς τὴν ὕδραν,  
 τὸ βλέμμα προσφρατῶν ἐκείθεν, χάριν  
 οἰμα ἐκλινύει τῇ ἀγνῆ, τῇ συνερίθῳ,  
 τῇ αὐτοῦ φίλη ψυχῇ. μηδὲ λάθῃ σε τ'  
 λαγαρὸν ἐκείνο μειδίαμα, τοῖς χεῖλεσιν  
 ἐπιτρέχον, ὃ καὶ κλέπει αὐτὸς. ἐφορεῖ  
 γὰρ τέρπον, ὅπερ ἐργάσασθαι τελόλη-  
 κεν ἤδη, καὶ λαῖς ἐλπίσι γομφῆται.  
 καὶ δῆλα αὐτῷ καὶ ὁ κῆπος, καὶ τὸ  
 συνηρεφῆς ἄνθρωπον ἐκείνο, καὶ ἴσῳ  
 σκυλάχων αἰ ἐπαύλει, καὶ ἢ κλί-  
 μαξ ἢ πρὸς τῇ βασιλείᾳ φέρσθαι. ἐ-  
 πρέσβευσε γὰρ καὶ πρῶτον ὑπὲρ ἐλένης  
 πρὸς πρίαμον, καὶ δεινὸς τὸν γέν πάν-

fertur per canales, in cogni-  
 tum hominibus reddens effluxum.  
 cumque <sup>ejus fluxus</sup> terra sit  
 oblectus, ac latentibus tubis  
 absconditus <sup>abditus</sup> ~~scaturientes~~ aquae  
<sup>in urbis usum emittit,</sup>  
 huc illuc effusus, ac quocun-  
 que derivatus. Nocte ergo  
 ad hanc tendit aquam Ulysses,  
 et fluentis; natandi quip-  
 re erat peritus; se commit-  
 tit. Paullum vero cunctatus,  
 aquis ad regium defertur  
 hortum. Ipsum, quae, intu-  
 ere, quomodo suspiciat, ac  
<sup>quasi stupore</sup> ~~ne~~ <sup>circumcirca</sup> ~~scordia~~ consistat, mi-  
 retur locum ac circumquaq-  
<sup>prospiciat. Sup. ad sic.</sup> ~~contempletur.~~ Ad coelum  
 oculos <sup>sub</sup> ~~attollit~~, grates, puto,  
 Minerva persolvit, sua au-  
 xiliatriei, atque anima ca-  
 rissima. Nec blandus ille ri-  
 jus, labia pererrans, quem  
 ipse sibi furatur, se lateat.  
 Negotium enim inspicit, quod  
 suscipere jam fuerat ausus, ac  
~~spei~~ <sup>spei</sup> ~~magnitudine~~ <sup>comprimi-</sup>  
~~tus~~. Erant ipsi nota et hor-  
 tus et amoenum illud antrum,  
 tum canum stabula, et sca-  
 la ad regiam <sup>reducens</sup> ~~ducens~~.  
 Quippe jam olim superffe-  
 lenes negotio legationem ad  
 Priamum susceperat, cumque  
 acrisset ingenio, singula

salientes rortices  
 scaturientes aquas.  
 aquarum scatebras  
 quovis

Nec diu cunctatus

obstupefactus  
 ac obmutus consistat. vel  
 mol. cum scordia consistat  
 ἀχαρνης, Obmutus,  
 916f.

(erigitur) effertur.

forsan ὑψοῦται  
 Γομφῶν, clavis com-  
 pingo, affigo, conglutino.  
 Leverem χρηπέται  
 superbit

† *matura sunt molimina nactus*

perspexerat. Quid jam nobis,  
Ulyse, restitas? Quid  
cunctaris? ~~Revera peragenda~~  
~~optimam ingressus es occasio-~~  
~~nem.~~ Num dentes concutis,  
atque animum despondes? At  
qui sceptrum non gestas, aut  
purpuram. nec clypeum, cui  
conficiendo vix septem pelles  
suffecere bubula. Spartam,  
quam nactus es, orna. Jove  
favente es profectus, et Diis  
amicis. Per arma, nigramque  
mortem via tibi sternenda.  
Quam in his, o puer, astuo!  
Pictura me venustas abripuit,  
ut quasi ad presentem et au-  
scultantem verba fecerim. Et  
tu, puto, una mecum eodem  
es affectu abreptus. Haec a  
pictoris solertia proficikuntur,  
qui alio spectantium traxit  
oculos, alio mentem. Illa,  
qua oculis occurrit, venustissi-  
ma est Helene, pulchritudine  
ingenua ac plane divina. ra-  
diique ex oculis projecti con-  
templantium animos venantur.  
Vim illam an non percipis? quo-  
modo et videntem exhilararet &  
audientem? Intenti Helenes  
ad exercitum sunt oculi, ad  
Hecubam lingua. deque navi-  
bus est sermo, illarumque  
statione. Intuere mihi U-  
lysem, quomodo mulieribus  
se adiungat, ac blando ad-  
spectu adrideat. Nec uno

και προς λεγο, η προς  
vel, ος προς ην. sc.  
ζωγραφος  
eadem es admirati-  
one abreptus. sed  
affectu locum habere  
potest.

cujus radii

ad mulieres acce-  
dit  
feminis ad propinquas  
se adplicet.

τα χαταμεθήηκε. τί νῦν ἡμῖν ἔστι-  
κας, ὦ παῖ λαέρλου; τί μέλλεις; ἔρ-  
γων ἀκμή. μῶν τοὺς ἀδόντας προσκρέ-  
εις, καὶ ἀδυμεῖς; ἔ γάρ φέρεις σκῆπτρον,  
οὐδ' ἀλγυρίδα, οὐδ' ἐπιβόειον ἀσπίδα.  
χόσμαι τὰν ἀσάβαν, ἀν' ἔλαχες. οὐρίω  
ἔβης διῖ, καὶ δάμωσι φίλοις. διατ'  
ἔντεα καὶ μέλαν αἷμα ἢ ὀδός σοι πο-  
ρισία. ὦ παῖ, οἶον ἔπαθον; ἐξήχη-  
τῶ χάλλει ἡς γραφῆς, καὶ ὡς πρὸς  
παρόντα, καὶ ἀπροώμενον ἐποιέμην ἡς  
λότους. συνεξήχησεν ὄμμα καὶ σὺ. ἀκρι-  
βεια ταῦτα ζωγράφου, καὶ πρὸς ἡν γρα-  
φήν τὰς ὄψεις χατέασασεν, ἐπ' ἄλλα  
τε τῶν ὀφθαλμῶν ἡν νῦν ἔφερεν. χάλλος  
ἐλένης ἐκείνο, ἰὸ ἰοῖς ὀμμασιν ἀπαν-  
τῶν. χάλλος ἐλεύθερον, καὶ ὀλύμπιον,  
καὶ ἰυγὲ ἐν ὄψει ἡρατηρία. ἢ οὐκ αἰ-  
δάνη ἡν ἰσχὺν, ὡς εὐφραίνει μὲν βλε-  
πόμενον, εὐφραίνει δὲ ἀκρόμενον. τέ-  
ταται μὲν ἢ τῆς ἐλένης ὄψις πρὸς το'  
στράτεδον, πρὸς δὲ ἡν ἐκάβην ἢ γλώσ-  
τα, καὶ περὶ ἡν νεῶν ὁ λότος, καὶ ἡ  
ναυσάμμου. ἄθρει μοι τὸν ὀδυσεῖα, ὡς  
προσεγγίζει ταῖς γυναῖξιν, προσπνέσι  
τε ἰοῖς ὀφθαλμοῖς προσμειδῶ. οὐδ' ἢ

σαύθ.

Φορὰ μία . πολυειδὴς δὲ καὶ πανεπίβο-  
 λος . εἰ δὲ καὶ τοῖς στήμασιν ἐστὶ Ἰε-  
 κήραδά τι , φράσω σοι , ὅτι καὶ δὲ  
 δοικα . ἀλάδηλον ἐκείναις ποιεῖ , καὶ  
 ὡς ἐξ Ἰθάκης , καὶ ὡς ὀδυσσεύς , καὶ  
 ὡς νυκτὶ μὲν εἰσῆλθε Ἰὴν πόλιν , ὡς ἐ-  
 πλανᾶτο , ὡς ἐδοσφόρει . καὶ ταῦτα μὲν  
 ἀληθῆ , ταῦ δὲ πεπλασμένα ἐκείνα , ὡς  
 δόλω τοὺς φύλακας ἐξηπάτησεν , ὡς  
 ἤκει βοήθειαν Ἰὴ Ἰροία , ὡς βαρέως  
 μὲν ἔφερον ὀλλυμένον τῶν Ἰρώων , ὡς  
 περὶ Ἰὴς Ἰὴν ἑλλήνων ἥτις ἤκα<sup>ε</sup>τι  
 ἀπόρρητον , καὶ Ἰστοῦ τὴν ἀλήθειαν  
 μόνον παρὰ Ἰὴν ἀγῆκην κείσασθαι , καὶ  
 ὡς χρηστηρία σόμενος βαδίζῃ . καὶ ταῦτα  
 μὲν πάντα σοφοῖς τοῖς ῥήμασι , καὶ ἀπά-  
 ταις , καὶ χαλακείαις , καὶ ἰωκείαις ἀιχάλλ-  
 λαι . αἱ δὲ πρὸς ἀγγελίαν χαίρονσι , καὶ  
 τὰς κλαῖς ἐπέτρεψαν τοῦ νεῶ Ἰὴς παλ-  
 λάδος , καὶ Ἰὴ πόρῳ καὶ Ἰαῖς χάρισι  
 μέναι . καταγενομένην , ἃς ὁ δολορράφος  
 δέξεται , ἃ δὲν μὲν ὦν εἶπεν , ὁ δὲ Ἰαῖς  
 φρεσὶ κέκρυφεν ἐπιλεέσων . γῆρας  
 δ' ἦδη ἡμέρας , καὶ ἃ δ' ἡλιος ὑπεργῆν  
 βαλίζετα ἃ ἐν Ἰὴ ὠκεανῶ καὶ χρι-  
 μάται , καὶ Ἰὴν δρόμον Ἰὴς ἡμέρας

modo oculi feruntur; sed va-  
 rio ac cuncta pererrante .  
 quod si ex gestibus aliquid con-  
 jectare licet, quid narrare  
 ipsum verear, tibi edisserā.  
 Nimirum faminis illis expo-  
 nit, quomodo et Ithacus sit,  
 et Ulysses. porro quomodo no-  
 ctu urbem intraverit, tum qui-  
 bus erroribus fuerit actus, et  
 fatigatus miseris. quae om-  
 nia veritati sunt consona;  
 ut contra ficta illa, quae  
 custodes dolo eluserit, quae fe-  
 rendo Trojanis auxilio adfit,  
 quae Trojanam rem attritam  
 graviter tulerit. ut denique  
 arcanum quid ad aures suas  
 pervenit de Graecorum clade,  
 cuius veritatem cum sola Pallas  
 edicere possit, idcirco se con-  
 sulendo oraculo advenisse. His  
 vero omnibus verborum sapien-  
 te ornatu, tum fallacis atq;  
 adulationibus et blanditiis gra-  
 tiam conciliat. Illa (ut vides)  
 nuntio laeta claves concedunt  
 templi Palladis, et rei desi-  
 derio & gratiis ipsius <sup>demon-</sup>strata.  
 quibus acceptis dolus  
 ille fabricator nihil illorum,  
 quae narraverat; sed quae in  
 mis praecordiis absconderat, per-  
 fecturus abit. Sed illius oi-  
 ei senium jam mundus vide-  
 rat, nec sol supra terram  
 amplius conspiciebatur. qui O-  
 ceano immersus ad somnam se

λέγο πανεπίβουλος,  
 vel saltem πανεπίβουλος  
 κλυτός.  
 Hesj. ἐπιβόλος,  
 φρονίμος.  
 ita supra, ὅ ἐξ Ἰθάκης  
 ἐστὶ.  
 consona. ut  
 illa: quemadmodū  
 παρ' ἐμὲ κείῳ. quis ita  
 locutus?  
 addit  
 Leporibus  
 in imo corde, Virg. 10. A.  
 Plin. lib. 11. cap. 37. Extra  
 homini ab inferiore  
 viscerum parte sepa-  
 rantur membranae,  
 quae praecordia appel-  
 lant, quia cordi praee-  
 tenduntur, quod Graeci  
 appellaverunt phrenas.



λών, τῆ δὲ πύξων τοῦ ἰέχους χατέ-  
 βη. καὶ τοῖς πεδίοις τῶ φίλω συμ-  
 κλέκειται, καὶ χαλαφίλει. βασιὸν δὲ αὐ-  
 τῶ τὸ ἄσκη. ἀπισεῖ δ' ἐτι, καὶ μέ-  
 σων ἰών βελόν περιχρῆσθαι δοκεῖ,  
 καὶ ὁδ' ἐξω κινδύνου τυγχάνειν. οἱ δ'  
 ἀριστῆς ἐχούσιν πρὸς τοῖς ναῦς, καὶ ἰών  
 ἐλλήνων ὀρώνων παιανίζουσι καὶ ἄλλον  
 τὰς, καὶ πεπορηκέαι νομίζουσι ἦδη  
 τὸ ἴλιον.

ad  
 fof. son  
 melius  
 μέσον,  
 pro ἀνα  
 μέσον

Εὐστάθ. εἰς ἴλιον. β. p. 156. 14  
 τὸ δ' ὑπὸ ἴλιον ἦλθεν, ἀπὸ τῆ εἰς ἴλιον.  
 ἐλήφθη γὰρ πρόχειρος ἀπὸ προ-  
 χέσεως, εἰ μὴ ἄρα διὰ τῆς ὑπὸ προ-  
 χέσεως, ἢ χαλῶ σχεῖς δηλοῦται. ἦνε  
 μόεσθαι γὰρ ἢ Τροία, καὶ ὑπερκεῖται.  
 διὸ καὶ Ἰλιάδα σαυπιαν ἀπὸ τῆς ἢ Ἰρα-  
 γωδία φησὶν. ὑπὸ κεῖται δὲ ἐν αἰγίᾳ,  
 ἴλιον ὁ ἐλληνας ναύσταμος.

σφραγῆ  
 ὄρους.  
 ἄλλα  
 πύργου.  
 κρημοί  
 ὄρους.

Dionys. περιήγ. p. 121.  
 — — — πρὸς ἐσπερίην δ' ἀν' ἴλιον  
 τὴν ἑτέριν, ἢ κείται ὑπὸ ζαφῆς πύργου ἴλιον  
 ἴλιον ἠνεμόεσθαι ὑπὸ πλευρῆσιν ἐχέσθαι  
 ἴλιον, ἀγλῶν ἄσθ παλιγετέων ἠρώων,  
 ἴλιον, ἢν ἐπόλισε ποσειδάων καὶ ἀπόλλων,  
 ἴλιον, ἢν ἀλέπαζαν ἀθηναίη τε καὶ ἠρη,  
 Ἰαχθῆ ἐπ' εὐρυρέονη, καὶ ἰδαίω σιμοεῖη.  
 ὅτι ὑπὸ τῆς πλευρῆς τῆς μικρῆς  
 φρυγίας καὶ ἴλιος, μετὰ τῆς ἴλιος καὶ  
 τῆς Ἰαχθῆς. *fulo Eusth. dece-*  
*ptum illa adprobit. ἴλιον, ἢν, putasse*  
*Νομινανδὶ casum esse ἴλιος.*  
 φρυγία ἐχέσθαι ὑπὸ πλευρῆσιν

demittit. atque in campis  
 amicum complectitur et o-  
 sculatur. Vehementior ipse  
 est spiritus, nec ipse sibi cre-  
 dit. quin medius inter ictus  
 versari sibi videtur, nec  
 periculis omnino esse liber.  
*Duces*  
*Primates* vero circa naves  
 occupantur, et Græcis in-  
 spectantibus laudes Apollini  
 concinunt, et tripudiant,  
 jamque Ilium se exscidisse  
 putant.

ἴλι ἄλλω. Ἰριφί  
 p. 982. v. 1.  
 λήσθη μὲν ἐστὶ ἐλε.  
 fof. ἀποσπενος μὲν  
 εἶντε φίλης. vel  
 ἐχόντε

Summi exercitus  
 duces.  
 ἐχόντες πρὸς τὰς ναῦς.  
 fof. sequuntur ad na-  
 ves. vel prope naves  
 haerent.

Dionys. σχολ. ὁμήρου. Ἰλιάδ. p. 101.  
 Σκαμάνδιον. τὸ τῶ σκα-  
 μάνδρῳ ποταμῷ παρεκείμε-  
 νον πεδῖον. ὁ δ' σκαμάν-  
 δρος χαταφῆρμενος ἀπὸ τῆς  
 ἴλιος, καὶ μέσον ἴλιον τὸ  
 ὑπὸ τῆ ἴλιω κείμενον πε-  
 δῖον, καὶ ἐπὶ τῆ ἀριστερῆ  
 ἐκδιδὸς εἰς Ἰαχθῆσαν. καὶ  
 λέγεται καὶ ἑάνθος.  
 Idem. p. 53. παιανὸν δὲ ἐστὶ  
 ὕμνος εἰς ἀπόλλωνα ἐπὶ  
 ἀφέσει χριμοῦ ἀδόμενος.  
 Ergo ἄσθιν παιανῶνα est  
 hic παιανίζειν.

Ray. 200. Νόγον. τὸν δ' γνῶ-  
 στον ἄλλ' ἐπὶ παλαιακίους  
 ὄντα. αἱ γὰρ παιδαποιῖαι πα-  
 ρὰ τῶ ποιητῆ τελεχῆς λέ-  
 γονται. ὁ μὲν γὰρ γνήσιος, ὁ  
 δὲ νόγος χαλεπῆται παῖς, ὁ δὲ  
 σάστιος, καὶ ἄλλος παρθέσιος.

Iliad. Eust. p. 194.  
 \* Ο Ζηρόδωτος εις  
 τὸτο ἀπαρήκας λέγει  
 σε μὲν ἴο, πᾶσιν,  
 ἀπενέγραψε δὲ  
 τὸ, δαῖτα.  
 Φύλλα κ' ἀνὴρ ἐν  
 ταύτῃ νοητόν τὰ πε-  
 ρὶ τὸ σακμάνδιον  
 πεδίων.  
 πολυμήλη ut philo-  
 μήνη. multas oves  
 habens. Ainaus oves.  
 In virginum aho:  
 ro formosissima.

Iliad. p. 49. 9. οὐδὲν  
 ἥττον ἢ ἀνὴρ ἀπο-  
 ρία κραδί. nihil  
 minus eadem manet  
 (obtinet) difficultas.  
 (dubitatio.)

Αλαπάξαι. ἐκπενώ-  
 σαι.  
 κλέπτει νόω, ἀν-  
 τὶ τῷ παραλογίζῃ  
 κ' ἔλε ἀπαξίν.

p. 21. Πρίαμος, Πο-  
 δάρκης, πρώην χαλφ-  
 μένος, ἐκ τῷ πρίαμα  
 μετωνομασθῆναι, μετα-  
 τὸ κομινε est dictus.  
 μεταμόρφωσις trans-  
 figuratio. mutata for-  
 ma.

\* Κρίδεμον, ἐπι-  
 βόλησις, ὅ ἐστι κε-  
 φάλος δέσμος ἢ  
 χροῖαι αἱ γυναί-  
 κες κατὰ μέλα-  
 φορίαν. (Sic in publico  
 cum praegrediantur)  
 αἱ τὰ τείχη λέγε-  
 ται κρίδεμνα, ἑβραϊκῶς κ' ἔσμος.

γνήσιος μ' ἐν χαλῆται ὁ ἐκ  
 νομῆσαν γάμων. νόσος δὲ ὁ  
 ἐκ παλακίδος. σκοτίος ὁ  
 τὸν πάτερα ἀγνοῶν. σκοπι-  
 ὄν δὲ ἐ γείνατο μήτηρ. παρ-  
 γένος δὲ ὁ ἐκ παργένου ἐπὶ  
 νομιζόμενης γενόμενος. ὡς ἴο  
 παργένιος ἴον ἔτιχε χαρῶ κα-  
 λι πολυμήλη.

Eustath. in Odyss. x. p. 795. 24.  
 ἔπει γὰρ χαρῶς μὲν ὁ δια-  
 εἶψος ἔδοκε θάνατος, μικρὸς  
 δὲ ὁ ἀγχινομαῖος ὡς ἐν ἡ  
 νεκρῶν προεδήλωται, ἔκρινε  
 μὴ χρῆναι χαρῶν θανάτου  
 τὰς ἀγαθὰς πεσεῖν. αἱ ἔ-  
 τε αὐταὶ χαρῶν ἦσαν, ἔτε  
 τῆς δεσπόσας χαρῶς εἶων  
 ὑβρεων. Ἰσέον δὲ ὡς θάνατον  
 χαρῶν, οἱ μὲν πλείους, ὡς  
 ἔρρεθη, νόσος. ἴνες δὲ, χα-  
 τὸν ἀπλοῦν οὕτω λεχθῆναι  
 φασί.

Iliad. p. 193. Πεδίον δὲ σακ-  
 μάνδιον, τὸ μελαεὺ ἴον δύο  
 ποταμῶν, τῆ τε Σιμοενίος καὶ  
 ἀνὴρ τῷ Σακμάνδῳ, ἐνθα ἐ-  
 πίνετο ἢ μέλη. ὅπερ καὶ λει-  
 μῶνα λέγει σακμάνδιον ἀνθε-  
 μόνηα ὡς ρηθῆσεται.

Eustath. τ. Οδυσσ. p. 136, 14.  
 - κ' ἀπὸ κρίδεμον ἐλυσε.  
 τὸ δὲ οἶνον ὡσεὶ, χαλαρῆσι καὶ  
 ἔρρεθη ὡς ἐν ἀεδιασμῶ. πῖθος γὰρ  
 ὁ περιέχων, ἀνοίγεται ἢ ἀμφι-  
 φορεῖς. κρίδεμον δὲ νῦν, ἴο  
 τοῦ γυναικείου ἔσμου, κ' ὄρα  
 ἡβραϊκῶς κ' ἔσμος.

ὡς ἔ μόνον πόλεων κρίδεμνα χαλῶ  
 μεταφορῶν, ἀλλὰ κ' ἀγχείου κρη-  
 δεμνον. ἐστὶ δ' ἐνταῦθα κ' στήθη  
 πρῶτύτερον ὅ ἐστι ὑπεροχία. οὐ γὰρ  
 πρῶτον οἶνος οἴγεθαι ἔτα κρηδε-  
 μνον λυεῖται, ἀλλὰ ἴο ἀνάπαλιν. Ἰσέ-  
 ον δ' κ' ὅτι τῷ κρίδεμνω φανερόν  
 τὸ ἀγχείον συνεπινοεῖται οὐκ ἐστὶ  
 τὸ κρίδεμνον.

Iliad. π. p. 1057. Ἄφρ' οἶο Ἰσίοις  
 ἱερά κρηδεμνα λυοίμεν. p. 1060. 32  
 κρηδεμνα δ' Ἰσίοις, ἴα ἀνω ἴσ τετ-  
 χους. ὡς κ' πῖθου κρηδεμνον ἐν οἴνω  
 σεία, τὸ ἐπικείμενον πῶμα. Ἰσίου-  
 της ἴ τινος σημεσίως κ' ἴο κρήνη  
 ἐν ἴω, παλίων κατέλυσε κρήνη. προσ-  
 φέρετον μὲν τοι κρηδεμνοῖς, ἴο Ἰσο-  
 πικῶς λυεῖται. χαρῶν κ' ἀνθίσεται  
 τὸ λύνει, ὡς περ ἴο δεσμεῖν. ἔτω  
 κ' τῷ δέματι ἐξ ἔ σὺγκάται ἴο  
 κρηδεμνον, ὡς προεδήλωται. λυε-  
 ται δὲ τείχος, ἐκ τῷ χατὰ ἴον οἴγε-  
 δομίαν δηλαδὴ δεσμοῦ εἶπειν δὲ χα-  
 δεμῶς. ἐξ οὗ κ' ἴο δέμας, ὅθεν ὁ  
 ἴσμος κ' τὰ ἐξ αὐτοῦ.

Iliad. ε. p. 964. 31. Τὸ δὲ κρίδεμνον,  
 κεφαλῆς ἦν φασί χαλμυμα, παρει-  
 μενον μέχρι τῶν ὤμων κατὰ τὸ  
 λεγόμενον πέγχσον, παρα τὸ κρήν  
 κ' τὸ δέμα, πλεονασμῶ τῶν ὤ. κ' ὁ  
 κεκρύφαλος δὲ φασί, κεφαλῆς  
 ἦν δετός χροῖος, ὡς ἐν ἴοις μελα-  
 ταῦτα φανέται. ὁμοίως κ' ἢ ἀναδέσμη.

p. 1366. κρίδεμνον, ἴο μαφόριον. + \*  
 παρώπια, τὰ ὀφθαλμοῖς ἴππων περι-  
 τιθέμενα δέρματα, κ' ἴα χροῖον σκιάς  
 ἀνθίσια τὰ προβεβλημένα δηλαδὴ  
 τῶν προσώπων ἴοις ἠλιαζόμενοις.

Οδυσσ. α. ρ. 63.

Τὴν γὰρ αἰοδὴν μᾶλλον ἐπιλείπει, ἄνθρωποι,  
ἧτις ἀκούοντες νεωλιῆ ἀμφιπέδω.

Τὸ γινωσκῶς λέγει. παράδειγμα δὲ τῶν  
λόγων, καὶ ἀθηναῖοι. οἷς ἀεὶ ἔφρασι ἢ  
ἡμιόβη ἀχθεῖν. καὶ ὅρα τὸ, μᾶλλον.  
καὶ τὸ, νεωλιῆ. χαίρουσι μὲν γὰρ ἅπασιν  
ταῖς αἰοδαῖς ἄνθρωποι, μᾶλλον δὲ τῶν  
νέων. καὶ μάλιστα τῶν νεωλιῆ. ἐνταῦθα  
τοὺς παλαιὸς μεγαλοφωνότατος, ἢ τὴν  
νεωτάτην αἰοδὴν. εὐβελῆς δὲ φασιν,  
ὁ χρομικός, ἀνὴρ νέος αἰοδῆς ἀνδρα με-  
ταλαβῶν, παίξει ὅπως. ἀτοπὸν γέρον  
μὲν οἶνον εὐδοκιμεῖν παρὰ ταῖς ἐλαί-  
οις τὸν παλαιόν, ἀνδρα δὲ μὴ τὸν πα-  
λαιόν, ἀλλὰ τὸν νεώτερον. λέγεσθαι  
δὲ καὶ ἀλέξιος μεδόνῃ ἀπαρραλλάτως  
οὕτω γράψαι. καὶ τιμόθεος δὲ φασιν  
ὁ μιλῆσιος, γράφει οὕτως. ἔκα-  
εἶδα τὰ παλαιά. χθιὴν γὰρ κρείσσων.  
νέος ὁ Ζεὺς βασιλεύει. τὸ παλαιόν δ'  
ἦν χρόνος ἄρχων. ἀπίω μὲν παλαιά.  
τὸ δ' αὖτις καὶ ἐπὶ χθιὴν ἐγχειρημάτων  
ἐγινωκτεύει. φησὶ γὰρ ἀντιφάνης.  
ἐν χθινοῦ ἐγχειρημα, χθὴν τολμηροῦ  
ἢ, πολλῶν ἐστὶ παλαιῶν χρησιμώτε-  
ρον. συνέλει δὲ τι ἐνταῦθα καὶ τὸ, ἢ  
ὄρων, τι φαίνου χθινοῦ παρὰ τῶν ἐμ-  
προσθεν, ἢ μὴ με χόπτε. τῶν δὲ ὀμη-  
ρικῆ ἐννοία, σύμφωνος καὶ ἢ παλαιῶν  
εὐπολιν, εἰπόντα ὡς ἢ μυσική, πράγμα  
ἐστὶ βαθύτι καὶ χαμπύλον, αἰεὶ τε χθι-  
νον ἐξευρίσκει τι τοῖς ἐπινοεῖν δυνα-  
μένοις. ἀναξίλας δὲ ὁ χρομικός ὑπο-  
παίξων πρὸς ὁμοιότητα τῶν, ἔφη.  
ὅτι ἢ μυσική, ὡσπερ λιβύη, αἰεὶ τι  
χθινοῦ χθι' ἐνιαυτὸν τίθει θηρίον. ὑ-  
ποπαίξων δὲ ὅπως ἔρρεθῃ, ἐπειδὴ ὁ  
χρυσόφρων ἐπαινῆ τὰς ἐχέσσοτε νέας  
αἰοδας, ἀλλὰ διὰ τὸ ἔργαδες, ὡς  
εἰς θηρίου ἀναγεί τὸ πρῶτον εἶχθνα.

Ἰλιάδ. σ. παγ. 1214, ν. 8. ἀδ νεφέες,  
Κῆροι δ' ὄρησι πῆρες εἰδίνεον. ἐν δ' ἄρα ταῖσι,  
ἄνθρωποι φόρμιγγες ἰεβονὴ ἔχον.  
ἐν δὲ τῶν, αἰοδοὶ φόρμιγγες τε,  
φασιν οἱ παλαιοὶ, ὡς οὐδαμῶς αἰοδοὶ  
παρ' ἑλλασιν. εἰ δὲ καὶ ἀθηναῖοι εὐρη-  
μα ὁ αἰοδὸς ὡς ἀνωτέρω ἔρρεθῃ,  
ἀλλ' αὖτις τὸν ἀθηναῖον καὶ τὸν τῶν  
φιλοσόφου λόγον χρησάμεν, κα-  
τέρριπτε τὸ εὐρεθῆν, ἐπειδὴ τῶν  
φυσικῶν συλλέγειν ἔχει τὸ τῶν ὄρων  
σώπου κίχρος αὐτῆ καὶ ἀποχρεῖν.  
γίνεθ δὲ αἰοδὸς, ἀπὸ τῶν αὐτῶν  
ὁ ἐστὶ βοῶν, οὐ παρώνυμος ὁ αὐ-  
τῶν, ἐπιμήκειος αὐτῶν καὶ παρρη-  
κῆς τῶν. ὅθεν καὶ διάυλος καὶ  
αἰοδὸς κατὰ παρρηκῆν, τὸ γὰρ αἰοδοῦ  
αἰοδὸς δὲ φησὶ καὶ τῶν τῶν φησὶ  
αἰοδῶν, ἐνθα καὶ θημιους λέγει  
αἰοδῶν, διὰ τὸ χρομικός φησὶ  
προσθήσθαι αἰοδοῖς. οἷς ἐμφυσῶν  
τῶν οἱ ἴπποι, ὡς φωνὴν σαλπυ-  
γῶν προῖεντο. γράφει ἔν τῶν.  
ὅς ἔχει πάλους τέτταρας ζυγῆ φῶ-  
ρους, φησὶσιν αἰοδοῖσιν ἐσο-  
μιώμενας. ὅτι δὲ τῶν αἰοδοῦ καὶ  
ἢ αἰοδοῦ ἐπιφρονόμασι, ὅθεν  
ἐκ τῶν παρρηκῶν. τῶν οἷς φέ-  
ρεται περὶ αἰοδοῦ, καὶ τῶν πα-  
λαιῶν ὁ αἰοδὸς καὶ παρρηκῆς, καὶ ὡς  
ἐπιπολιν, χαλαμίνος. τῶν γὰρ  
ἀλεξανδρεῶν, ἢ μοναχὸς κα-  
λαμίνος, ὁ σίριδος φασιν εὐρεθῆν,  
καλούμενος τίτυρινος τοῖς ἐν ἰ-  
ταλία δωριεῶν, εἰτ' ἔν σαλπυ-  
γῶν. τίτυροι, δωρικῶς, οἱ σαλπυ-  
ροι. ὁ δὲ μοναχὸς, καὶ χαλα-  
μίνος φασὶ καὶ ῥοκλαμίνος ἐλέ-  
γῶ. ἢν δὲ τις καὶ παρρηκῆς.  
ὅθεν ἢ χθινοῦ γλώσσα τὸ παρρη-  
κῆν αὐτῶν εἶρηκε. ξενοφῶν δὲ  
ἰσορεῖ, γυγραίνους αἰοδοῦ παρ-  
ρηκῆς παρὰ φοινίκην ὅθεν καὶ  
γορεῖν φεγγομένους, οἷς καὶ κα-  
ρες ἔχρῶντο. ἢ δὲ χθινοῖς τῶν

γίγγυροι, ἐχλῶν περὶ αἰώνων  
Ἰρηνων, ὃν γίγγυριν ἐπέλεον οἱ  
φοίνικες. ἐπέλεθ' δὲ τις αὐλος, καὶ  
μαγιάδης, ὃ καὶ παλαιομαγιάδης.  
ὄθεν ἄμα καὶ βαρὺν φθόγγον  
ἐπιδέχοντες. ὅτι ἢ καὶ λωλι-  
τοὶ αὐλοὶ ἀπὸ ἔνλου ἦσαν λιγυ-  
ροῦ χαλκόμενου λωλοῦ, λεβόμε-  
νοι φώλιγγες ὑπὸ ἀλεξάνδρου,  
ὄθεν καὶ τὸ, φώλιγγια καὶ μεναί-  
λια χρόνον ἢ πολεμῶν ὄργανα,  
καὶ ὅτι ἀνετρήθησαν καὶ ἐπεφάν-  
τινοι αὐλοὶ παρὰ φοίνικι. καὶ  
ὅτι καὶ νεβρῶν χόλα, ἐποιοῦν αὐ-  
λους, οἱ Ἰηβαίων ἦσαν εὐρημα-  
τῶν κατ' αἰγυπτιον ἰσως, ἐπεὶ  
καὶ ἰόβας ἄ ἦτο ἰσορῶν λίβυς  
ἦν. καὶ ὅτι καὶ ὑδραυλὶς ἦν μεσο-  
κῆν ὄργανον εὐρεμά φασί κλησι-  
βίου, κερῆως ἀλεξάνδρου, ἦν  
ὁ ἐρμηνεύων ἀθηναῖος, ἐμπνεύ-  
σῃν λέγει φάμενος καὶ ὅτι τὸ ὑ-  
δραυλικὸν ὄργανον κατὰ κλεψύ-  
δραν ἐστίν, ἐπὶ Ἰσορῶτον εἰρηάδου.  
καὶ δεβονὴν ἔχον ἀπὸ Ἰῶ ἐβόων,  
λαυμασῶς ἀπέφρασαι. καὶ ἐστὶ  
δοκιμάσαι, ὡς ὑδὲν ῥήμα ἐπ-  
αχθὲν αὐλοῦ κατὰ αὐλοῦ, οἷον αὐλοῦ  
δὴ τὸ ἐβόων, ἢ ἦχον, ἢ πει-  
δον, ἢ ἀλλό τι, κάλλιον ἐκφω-  
νηθῆσθαι. Ἰῶ, αὐλοὶ φόρμιγ-  
γες τε βοῆν ἔχον. καὶ ὄρα ὡς  
καὶ μελικεῖς ὄργανοις ἢ βοῆν ἐπι-  
λέγειται. ὡν δὴ ὄργάνων, ἴσων  
κατὰ μέσσαν δηλαδὴ καὶ μέγας,  
ἢ μένον διάφορα εἶδη ἐστὶν εἰ-  
πεῖν, ἀλλὰ καὶ ἐκφυλα κατὰ ἴσων  
ἀθηναῖον, ἐν οἷς καὶ τσηκίδης.  
καὶ μαγαλίδης καὶ σκινδαφοί.  
καὶ πάνδ' ἔρα, ἦν κατεσκευ-  
αζόν φασί τρωγλοδύβη ἐκ τῆς  
κατὰ γάλακταν φουμένους δά-  
φνης. ὅτι δὲ Ἰῶ εἰρημένε αὐ-  
λοῦ ὑποχριστικὸν ἐστὶν ὁ αὐλοῦ

σος. καὶ ὅτι καὶ αὐλος αἰμάλος κατὰ τὸν  
κατ' ὁμοιότητα μεταφορικῶς. καὶ ὅτι ἐκεί-  
θεν παρὰ σοφοκλεῖ μὲν, βοῆν παρὰ αὐλοῦ  
ἢ ἐξισουμένη αὐλοῦ ἢ κατὰ Ἰρηνωδῶν  
ἢ διὰ Ἰο Ἰεανῆς, παρ' ἑτέρω δὲ τινι μέ-  
λος παρὰ αὐλον Ἰο ἀπωδὸν κατὰ τὸ, ὑ-  
πο ἐμφύλου Γαστριμαργίας καὶ ἠδονολίας  
ἀναπέμπει μέλη παρὰ αὐλοῦ, καὶ ἂν εἴη πε-  
ριτλὸν ἐνταύθα παρὰ περὶ ἡδονῶν.

αὐ

